

**SONY**

4-141-878-E1(1)



# Manual de utilizare

Blu-ray Disc / DVD Player  
BDP-S357

© 2009 Sony Corporation

## AVERTISMENT

Pentru a reduce riscul de incendiu sau electrocutare, nu expuneți aparatul la ploaie sau umiditate.

Pentru a evita electrocutarea, nu deschideți carcasa. Operațiunile de service se efectuează exclusiv de către personalul calificat.

Nu expuneți bateriile sau aparatul cu bateriile instalate la căldură excesivă, datorată radiației solare directe, focului sau altor situații similare.

## ATENȚIE

Utilizarea instrumentelor optice împreună cu acest produs crește riscurile de probleme ale ochilor. Deoarece raza laser utilizată pentru Blu-ray Disc/DVD player este nocivă pentru ochi, nu încercați să dezamblați carcasa. Operațiunile de service se efectuează exclusiv de către personalul calificat.



Eticheta este aplicată în interiorul carcasei de protecție a laserului.



Aparatul este clasificat ca și produs LASER CLASA 1. Marcajul CLASS 1 LASER PRODUCT este aplicat în interiorul carcasei de protecție a laserului.



## Evacuarea produselor electrice și electronice vechi (aplicabilă în țările Uniunii Europene și alte țări europene cu sisteme de colectare separată a deșeurilor)

Simbolul prezent pe produs sau ambalajul acestuia indică faptul că produsul nu trebuie tratat ca și deșeu menajer. Este necesară predarea acestuia la un punct de reciclare a aparaturii electrice și electronice. Prin asigurarea evacuării corecte a produsului, veți participa la prevenirea potențialelor consecințe negative pentru mediu și sănătatea oamenilor, care pot fi provocate, în caz contrar, de manipularea necorespunzătoare a produsului. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale. Pentru informații suplimentare legate de reciclarea acestui produs, contactați autoritatea locală competentă, serviciul de salubritate sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.



## Evacuarea bateriilor uzate (aplicabilă în țările Uniunii Europene și alte țări europene cu sisteme de colectare separată a deșeurilor)

Simbolul prezent pe baterie sau ambalajul acesteia indică faptul că produsul nu trebuie tratat ca și deșeu menajer.

Pe anumite tipuri de baterii, acest simbol poate fi utilizat împreună cu simbolul unei substanțe chimice. Sunt adăugate simbolurile pentru mercur (Hg) sau plumb (Pb) dacă bateria conține peste 0.0005% mercur sau 0.004% plumb.

Prin asigurarea evacuării corecte a bateriilor, veți participa la prevenirea potențialelor consecințe negative pentru mediu și sănătatea oamenilor, care pot fi provocate, în caz contrar, de manipularea necorespunzătoare a bateriilor. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale.

În cazul produselor care, din rațiuni de siguranță, performanță sau integritate a datelor necesită utilizarea permanentă de baterii, înlocuirea bateriilor este de competență exclusivă a personalului de service calificat. Pentru a asigura manipularea corectă a bateriilor, depuneți bateriile uzate la centrele de colectare pentru reciclarea aparaturii electrice și electronice.

Pentru toate celelalte tipuri de baterii, v. capitolul privind demontarea în siguranță a bateriilor.

Depuneți bateriile la centrul de colectare a bateriilor uzate corespunzător.

Pentru informații suplimentare legate de reciclarea acestui produs sau a bateriilor, contactați autoritatea locală competentă, serviciul de salubritate sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

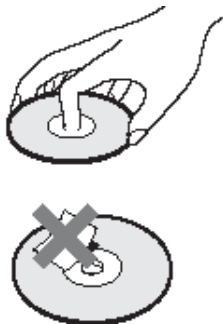
Producătorul aparatului este Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonia. Reprezentantul autorizat pentru reclamații și siguranța produselor este Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Pentru probleme legate de service sau garanție, adresați-vă unităților enumerate în documentele de service sau garanție.

## Precauțiuni

- Aparatul funcționează la 220-240 V, c.a., 50/60 Hz.. Asigurați-vă că tensiunea de funcționare a aparatului și cea a rețelei locale sunt identice.
- În vederea prevenirii riscurilor de incendiu sau electrocutare, nu amplasați pe aparat recipiente cu lichide, de exemplu, vase.
- Instalați aparatul astfel încât, în caz de probleme, deconectarea de la priză să poată fi făcută cu ușurință.

## Informații despre discuri

- Pentru a menține discurile curate, prindeți-le de margini. Nu atingeți suprafața discurilor. Praful, amprentele digitale sau zgârieturile pot cauza funcționarea defectuoasă a discurilor.



- Nu expuneți discurile la lumină solară directă sau surse de căldură de tipul conductelor de aer cald și nu le lăsați într-un vehicul parcat la soare, deoarece temperatura poate crește considerabil în interiorul acestuia.
- După utilizare, păstrați discurile în carcasă.
- Curățați discurile cu o lavetă corespunzătoare. Ștergeți discurile dinspre centru spre margini.



- Nu folosiți solvenți de tipul benzinei, diluantului, soluțiilor pentru curățare discuri/lentile sau spray antistatic pentru discuri din viniluri.
- Dacă ați tipărit o etichetă pentru disc, lăsați-o să se usuce înainte de a reda discul.

Nu utilizați discurile de mai jos:

- disc de curățare a lentilelor.
- disc cu formă non-standard (de ex. dreptunghi, inimă)
- disc cu o etichetă sau un autocolant lipite pe el
- disc cu bandă de celofan sau adeziv autocolant pe el, nu refăceți suprafața redabilă a discului pentru a îndepărta zgârieturile.

## Precauțiuni

### De siguranță

În vederea prevenirii riscurilor de incendiu sau electrocutare, nu amplasați pe aparat recipiente cu lichide, de exemplu, vase și nu amplasați playerul în apropierea surselor de apă, cum ar fi o cadă sau o cabină de duș. Dacă în carcasa aparatului au pătruns lichide sau obiecte solide, deconectați playerul și solicitați verificarea de către personal calificat înainte de următoarea utilizare.

Nu atingeți cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea) cu mâinile ude. În caz contrar, pericol de electrocutare.

### Privind amplasarea

Amplasați playerul într-un loc cu ventilație corespunzătoare pentru a preveni acumularea de căldură în player.

Nu amplasați playerul pe o suprafață moale, cum ar fi un covor, care poate să obtureze orificiile de ventilație.

Nu instalați playerul într-un spațiu închis, de tipul unei biblioteci sau altă mobilă similară.

Nu amplasați playerul într-un loc aflat aproape de surse de căldură sau expus la radiație solară directă, acumulare excesivă de praf sau șocuri mecanice.

Nu amplasați playerul în spații deschise, vehicule, nave sau alte vase.

Dacă playerul este adus dintr-un loc rece într-unul cald sau este amplasat într-o încăpere cu umiditate crescută, este posibilă acumularea condensului pe lentilele din interiorul playerului.

În acest caz, este posibilă funcționarea necorespunzătoare a playerului. În acest caz, scoateți discul și lăsați playerul pornit aproximativ o jumătate de oră, până la evaporarea umidității.

Nu instalați playerul în poziție înclinată. Acesta este proiectat pentru funcționare exclusiv în poziție orizontală.

Păstrați playerul și discurile departe de aparate echipate cu magneți de mare putere, cum sunt cuptoarele cu microunde sau difuzoarele de mari dimensiuni.

Nu amplasați obiecte grele sau instabile pe player.

Nu amplasați nici un fel de obiecte, altele decât discurile, în sertarul pentru discuri.

În caz contrar, este posibilă deteriorarea playerului sau a obiectului în cauză.

Scoateți discurile, atunci când mutați playerul. În caz contrar, este posibilă deteriorarea discului.

Atunci când mutați playerul, deconectați cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea) și toate celelalte cabluri de la player.

### Privind sursele de alimentare

Playerul nu este deconectat de la sursa de alimentare c.a. (rețeaua electrică) atâta timp cât este conectat la priză, chiar dacă a fost oprit.

Dacă nu veți utiliza playerul o perioadă îndelungată de timp, deconectați-l de la priză. Pentru a deconecta cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea), trageți de ștecher și nu de cablu. Respectați următoarele pentru a împiedica deteriorarea cablului de alimentare c.a. (cablul de rețea).

Nu utilizați cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea) dacă acesta este deteriorat. În caz contrar – pericol de electrocutare sau incendiu.

Nu prindeți cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea) între player și perete, raft etc.

Nu puneți obiecte grele pe cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea) și nu trageți de cablul de alimentare c.a. (cablul de rețea).

### Privind reglarea volumului

Nu măriți volumul atunci când ascultați o piesă audio cu intrări foarte joase sau fără semnal audio. În acest caz, este posibilă deteriorarea difuzoarelor la redarea unei piese cu nivel înalt.

*continuare*

### Privind curățarea

Curățați carcasa, panoul și comenzile cu o lavetă moale. Nu utilizați nici un fel de lavete abrazive, pudre de curățat sau solvenți de tipul alcoolului sau benzinei.

### Privind curățarea discurilor, substanțelor de curățare a discurilor/lentilelor

Nu utilizați discuri de curățare sau substanțe de curățare a discurilor/lentilelor (inclusiv umede sau de tip spray). Acestea pot provoca funcționarea defectuoasă a aparatului.

### Privind înlocuirea pieselor

În cazul în care playerul este reparat, piesele reparate pot fi colectate pentru reutilizare sau reciclare.

### Drepturile de autor și mărcile comerciale

- Produsul încorporează tehnologie de protecție a drepturilor de autor, protejată prin brevete SUA și alte drepturi de proprietate intelectuală. Utilizarea tehnologiei de protecție a drepturilor de autor trebuie să fie autorizată de Macrovision și este destinată doar scopurilor de vizionare casnică sau altele, limitate, cu excepția autorizării exprese de către Macrovision. Sunt interzise ingineria inversă sau dezasamblarea.
- „AVCHD” și sigla „AVCHD” sunt mărci comerciale ale Panasonic Corporation și Sony Corporation.
- Java și toate mărcile comerciale și siglele bazate pe Java sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale Sun Microsystems, Inc.
- „XMB” și „xross media bar” sunt mărci comerciale ale Sony Corporation și Sony Computer Entertainment Inc.
- Produsul încorporează tehnologia High-Definition Multimedia Interface (interfață multimedia de înaltă definiție) HDMITM. HDMI, sigla HDMI și High-Definition Multimedia Interface sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate ale HDMI Licensing LLC.
- „Blu-ray Disc” este o marcă comercială.
- Siglele “Blu-ray Disc,” “DVD+RW,” “DVD-RW,” “DVD+R,” “DVD-R,” “DVD VIDEO,” și “CD” sunt mărci comerciale.
- “BD-LIVE,” sigla “BD-LIVE”, și “BONUSVIEW” sunt mărci comerciale ale Blu-ray Disc Association.
- “x.v.Colour” și sigla “x.v.Colour” sunt mărci comerciale ale Sony Corporation.
- “BRAVIA Sync” și sigla “BRAVIA Sync” sunt mărci comerciale ale Sony Corporation.
- “PhotoTV HD” și sigla “PhotoTV HD” sunt mărci comerciale ale Sony Corporation.
- Alte sisteme și denumiri de produse sunt, în general, mărci comerciale sau mărci înregistrate ale producătorilor lor. Mărcile <sup>TM</sup> și ® nu sunt indicate în prezentul document.

### NOTĂ IMPORTANTĂ

Atenție: Playerul poate menține o imagine video stop-cadru pe ecranul televizorului pe termen nelimitat. Dacă lăsați imaginea video stop-cadru afișată pe ecranul TV pentru o perioadă de timp extinsă, riscați deteriorarea permanentă a ecranului televizorului. Sunt susceptibile de deteriorare televizoarele cu panouri de afișaj cu plasmă și televizoarele cu proiectie.

Pentru orice fel de probleme sau întrebări privind playerul, consultați distribuitorul Sony cel mai apropiat.

### Privind manualul

- În prezentul manual cuvântul „disc” este utilizat cu referire generală la BDuri, DVDuri sau CDuri, dacă nu se specifică contrariul în texte sau ilustrații.
- Icoanele, cum ar fi  , aflate înainte de fiecare explicație, indică ce fel de medii pot fi utilizate pentru funcția explicată. „” Pentru detalii, v. „Discurile care pot fi redate” (pagina 58).
- Instrucțiunile din prezentul manual descriu comenzile de la telecomandă. Puteți utiliza, de asemenea, comenzile playerului dacă au simboluri similare celor de pe telecomandă.
- Ilustrațiile afișate în manual pot să nu fie identice cu cele afișate pe ecranul TV.
- Informațiile ESENȚIALE necesare pentru a împiedica utilizarea incorectă sunt enumerate sub icoana



Informațiile UTILE (sfaturi utile și alte informații de acest gen) sunt enumerate sub icoana



# Cuprins

|                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| AVERTISMENT .....                    | 2 |
| Precauțiuni .....                    | 3 |
| Ghid al pieselor și comenzilor ..... | 7 |

---

## Conexiuni și setări

|                                                                           |    |
|---------------------------------------------------------------------------|----|
| Conectarea playerului .....                                               | 12 |
| Pasul 1: Conectarea la TV .....                                           | 13 |
| Conectarea la o mufă HDMI .....                                           | 14 |
| Despre caracteristicile BRAVIA Sync (exclusiv pt. conexiunile HDMI) ..... | 15 |
| Conectarea la mufele video ale componentelor (Y, Pb/Cb, Pr/Cr) .....      | 16 |
| Conectarea la mufele audio/video .....                                    | 17 |
| Pasul 2: Conectarea la amplificatorul AV (receiverul) .....               | 18 |
| Conectarea la o mufă HDMI .....                                           | 19 |
| Conectarea la mufele digitale (OPTICAL/COAXIAL) .....                     | 20 |
| Conectarea la mufele audio L/R .....                                      | 21 |
| Pasul 3: Introducerea memoriei externe .....                              | 22 |
| Pasul 4: Conectarea la rețea .....                                        | 23 |
| Conectarea directă la un router broadband .....                           | 23 |
| Conectarea prin router LAN wireless .....                                 | 24 |
| Pasul 5: Conectarea cablului de alimentare .....                          | 24 |
| Pasul 6: Pregătirea telecomenzii .....                                    | 25 |
| Controlul TV cu ajutorul telecomenzii .....                               | 25 |
| Pasul 7: Setarea rapidă .....                                             | 26 |

---

## Redarea

|                                                       |    |
|-------------------------------------------------------|----|
| Redarea BDurilor/DVDurilor .....                      | 29 |
| Cu ajutorul meniului BD sau DVD .....                 | 31 |
| Vizionarea BONUSVIEW/BD-LIVE .....                    | 31 |
| Căutarea unui titlu/capitol .....                     | 32 |
| Afișarea duratei și informațiilor de redare .....     | 33 |
| Ajustarea imaginii și sunetului video .....           | 33 |
| Redarea de muzică de pe formate audio CD și MP3 ..... | 34 |
| Redarea fișierelor foto .....                         | 36 |

---

## Setări și reglaje

|                                        |    |
|----------------------------------------|----|
| Cu ajutorul afișajului setărilor ..... | 38 |
| Actualizarea rețelei .....             | 39 |
| Setările video .....                   | 40 |
| Setările audio .....                   | 43 |
| Setările de vizionare BD/DVD .....     | 46 |
| Setările foto .....                    | 48 |
| Setările sistemului .....              | 48 |
| Setările rețelei .....                 | 50 |
| Setarea rapidă .....                   | 51 |
| Resetarea .....                        | 52 |

continuare

---

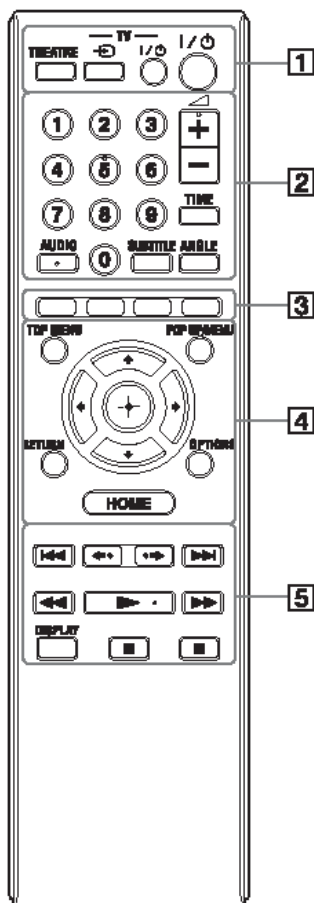
## Informații suplimentare

|                                                              |    |
|--------------------------------------------------------------|----|
| Remediarea problemelor . . . . .                             | 53 |
| Funcția de autodiagnostic . . . . .                          | 57 |
| Discurile care pot fi redade . . . . .                       | 58 |
| Rezoluția transmisiei video . . . . .                        | 61 |
| Semnalele transmisiei audio și setările playerului . . . . . | 62 |
| Specificații . . . . .                                       | 63 |
| Lista codurilor de limbă . . . . .                           | 64 |
| Codurile zonale/de control parental . . . . .                | 64 |
| Glosar . . . . .                                             | 65 |
| Index . . . . .                                              | 67 |

# Ghidul pieselor și comenzilor

Pentru informații suplimentare, v. paginile din paranteze.

## Telecomanda



Butoanele 5, AUDIO și ► au puncte tactile. Utilizați punctele tactile ca referință, la operarea playerului.

### 1 THEATRE (pagina 15)

Comută automat la modul video optim pentru vizionarea filmelor. Dacă este conectat la un amplificator AV (receiver) cu cablul HDMI, se comută automat și ieșirea difuzoarelor. La conectarea cu un TV compatibil cu modul Theatre prin cablu HDMI, modul video al TV se comută în modul Theatre.



Butonul THEATRE funcționează doar dacă ați conectat aparatul la un amplificator AV (receiver) Sony compatibil cu modul Theatre sau la un TV Sony compatibil cu modul Theatre.

### TV (selectarea intrării TV) (pagina 25)

Comută între TV și alte surse.

### TV I/O (pornit/standby) (pagina 25)

Pornește TV sau trece în modul standby.

### I/O (pornit/standby) (pagina 26)

Pornește playerul sau trece în modul standby.

### 2 Butoane numerice (pagina 32, 50)

Introduce numerele titlurilor/capitolelor etc.

### ► (volum) +/- (pagina 25)

Ajustează volumul TV.

### TIME (pagina 10)

Afișează durata de redare scursă/rămasă pe afișajul panoului frontal. La fiecare apăsare a butonului, afișajul comută între durata de redare scursă și cea rămasă.

### AUDIO (pagina 46)

Selectează pista de limbă în cazul înregistrărilor video multilingve pe BDROM/DVD.

Selectează pistele de sunet pe CD-uri.

### SUBTITLE (pagina 46)

Selectează limba de subtitrare în cazul înregistrărilor video cu subtitrări multilingve pe BDROM/DVD.

### ANGLE

Comută la un alt unghi de vizualizare în cazul înregistrărilor video din unghiuri multiple pe BD-ROMs/ DVD.

*continuare*

### 3 Butoane colorate

#### (roșu/verde/galben/albastru)

Taste de comandă rapidă pentru selectarea opțiunilor din unele meniuri BD (pot fi utilizate și pentru operațiunile interactive Java ale BD).

### 4 TOP MENU (pagina 31)

Deschide sau închide meniul principal al BD sau DVD.

### POP UP/MENU (pagina 31)

Deschide sau închide meniul Pop-up al BD sau meniul DVD.

### OPTIONS (pagina 31, 36)

Meniul opțiunilor care pot fi selectate apare afișat pe ecran.

### HOME (pagina 29, 38)

Accesarea meniului principal al playerului.

Părăsește meniul principal la introducerea unui CD.

### RETURN

Pentru retur la afișajul anterior.

←/↑/↓/→

Mută marcajul pentru selectarea opțiunii afișate.

### Butonul central (ENTER)

Confirmarea opțiunii selectate.

### 5 ◀◀/▶▶ anterior/următor

Trece la capitolul, pista, fișierul anterior/următor.

Pentru a trece la începutul pistei anterioare,

apăsăți de două ori imaginea ◀◀

◀◀/▶▶ (reluare/avans instantanee)

Reluare a scenei/avans rapid spre scenă.

La fiecare apăsare ◀◀/▶▶, se inițializează

avansul rapid al scenei curente, cu 15 secunde.

La fiecare apăsare ◀◀/▶▶ se inițializează

reluarea rapidă a scenei curente, cu 10 secunde.

◀◀/▶▶ (revers/avans rapid)

Revers/avans rapid al discului, la apăsarea butonului în timpul redării.

La fiecare apăsare a butonului, viteza de căutare se modifică astfel\*:

Direcția de redare

▶▶ 1 (×10) → ▶▶ 2 (×30) → 3 (×120)

Direcția inversă

◀◀ (×1) → ◀◀ 1 (×10) → 2 (×30)

→ ◀◀ 3 (×120)

La menținerea butonului apăsător, reversul/avansul rapid continuă la viteza selectată, până la eliberarea butonului.

\* Viteza de căutare nu se modifică la redarea CDurilor și pistelor audio MP3.

Multiplii valorilor vitezei sunt aproximativi.

- Pentru reluarea redării normale, apăsați

▶▶

### Pentru redare lentă, cadru cu cadru (doar în direcția de redare)

Redă BDuri/DVDuri cu încetinitorul, la apăsarea

▶▶ timp de peste o secundă, în modul pauză.

Redare cadru cu cadru, la apăsarea scurtă pe

▶▶, în modul pauză.

- Pentru reluarea redării normale, apăsați

▶▶

### ▶▶ (play) (pagina 29)

Inițializează sau reinițializează redarea.

Reia redarea din punctul în care ați apăsător ■ (reluarea redării).

Redă un slideshow la introducerea unui disc cu fișiere imagine JPEG.

### DISPLAY (pagina 33)

Afișează pe ecran informația privind redarea.

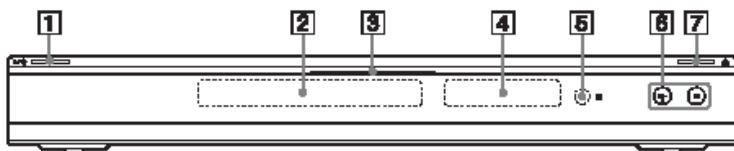
### || (pauză)

Oprește temporar (pauză) sau reinițializează redarea.

### ■ (stop)

Oprește redarea și memorează punctul de oprire (punctul de reluare) (pagina 30, 35). Punctul de reluare pentru un titlu/pistă este ultimul punct redat sau ultima fotografie redată dintr-un folder foto.

## Panoul frontal



Butonul ► are un punct tactil. Utilizați punctele tactile ca referință, la operarea playerului.

### **1** (pornit/standby) (pagina 26)

Pornește playerul sau îl trece în modul standby.

### **2** Sertar pentru disc (pagina 29)

### **3** Indicator Blu-ray disc

Se aprinde, alb, la pornirea playerului.

Se aprinde, albastru, la redarea BDurilor.

### **4** Afișajul panoului frontal (pagina 10)

### **5** Senzorul telecomenzii (pagina 25)

### **6** ► (redare), ■ (stop) (pagina 29)

Inițializează sau oprește redarea.

### **7** ▲ (închide/deschide) (pagina 29)

Deschide sau închide sertarul discului.

### **Pentru blocarea sertarului discului (blocarea pentru copii)**

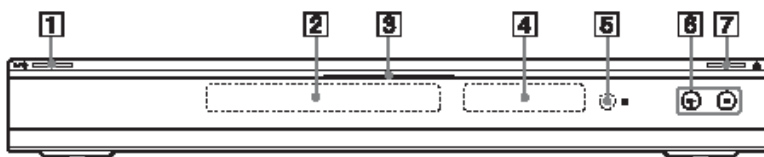
Puteți bloca sertarul discului pentru a împiedica deschiderea accidentală.

Cu playerul pornit, mențineți apăsat ► la player mai mult de 10 secunde, până la afișarea mesajului „LOCKED” pe afișajul panoului frontal. Sertarul discului este blocat.

Pentru deblocarea sertarului discului, mențineți apăsat ► la player până a afișarea mesajului „UNLOCK” pe afișajul panoului frontal.

continuare

## Afișajul panoului frontal



### 1 ►, ||

Se aprinde în timpul redării sau pauzei.

### 2 HD (pagina 41)

Se aprinde la transmisia de semnale video 720p/1080i/1080p de la mufa HDMI OUT sau de semnale video 720p/1080i de la mufele COMPONENT VIDEO OUT.

### 3 HDMI (pagina 14)

Se aprinde la recunoașterea unui aparat HDMI.

### 4 EXT (pagina 22)

Se aprinde la recunoașterea unei memorii externe.

### 5 Informații despre redare

Puteți verifica informația despre durată.

Apăsați repetat TIME în timpul redării.

Afișajul se modifică astfel.

#### La redarea unui VIDEO BD-ROM/DVD

Timpul scurs din titlul curent



Timpul rămas din titlul curent

#### La redarea unui CD

Timpul scurs din pista curentă



Timpul rămas din pista curentă



Timpul scurs din discul curent\*



Timpul rămas din discul curent\*

\*Cu excepția pistelor audio MP3

### 6 Indicatorul conexiunii la rețea

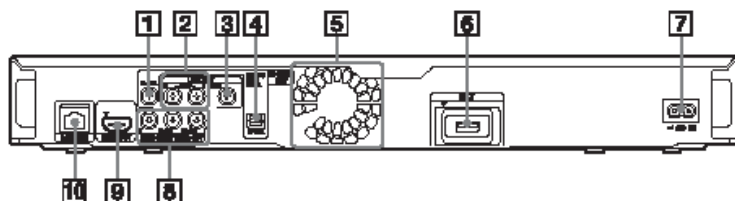
Se aprinde la accesarea rețelei și descărcarea softwareului playerului.

Pentru detalii privind descărcarea softwareului playerului, v. pagina 39.



"T" (titlu sau pistă), "C" (capitol), sau "D" (disc) pot să se afișeze în funcție de disc.

## Panoul dorsal



**1** Mufa DIGITAL OUT (COAXIAL)  
(pagina 20)

**2** Mufele LINE OUT (R-AUDIO-L)  
(pagina 16, 17, 21)

**3** Mufa LINE OUT (video) (pagina  
17)

**4** Mufa DIGITAL OUT (OPTICAL)  
(pagina 20)

**5** Orificiile de ventilație

Ventilatorul este încorporat în player.

**6** Fanta EXT (pagina 22)

**7** Borna AC IN (pagina 24)

**8.** Mufele COMPONENT VIDEO  
OUT (Y, PB/CB, PR/CR) (pagina  
16)

**9** Mufa HDMI OUT (pagina 14, 19)

**10** Borna LAN (100) (pagina 23)

## Conexiuni și setări

---

### Conectarea playerului

Verificați dacă aveți următoarele componente:

- Cablul de alimentare (1)
- Telecomanda (1)
- Baterii R6 (AA) (2)

Urmați pașii 1 – 7 pentru conectarea și ajustarea setărilor playerului. Nu conectați cablul de alimentare înainte de a ajunge la „Pasul 5: Conectarea cablului de alimentare” (pagina 24).

# Pasul 1: Conectarea la TV

## Despre mufele video/HDMI OUT

Playerul are următoarele mufe video. Conectați playerul la TV, la mufele corespunzătoare ale acestuia.

La conectarea playerului la TV cu cablul HDMI, puteți beneficia de imagini și sunet digitale de înaltă calitate, prin mufa HDMI OUT.

| Tipul de mufă                                                                                                             |          | Rezoluția video                                                                   | Conectarea                                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Înaltă calitate<br><br>Calitate standard | Digitală |  | Înaltă definiție:<br>1080/24p, 1080p,<br>1080i, 720p<br>Definiție standard:<br>576p/480p, 576i/<br>480i<br>Vezi<br>„Conectarea la o mufă HDMI”<br>(pagina 14).         |
|                                                                                                                           |          |  | Înaltă definiție:<br>1080i, 720p<br>Definiție standard:<br>576p/480p,<br>576i/480i<br>Vezi<br>„Conectarea la mufele componentelor video” (Y, Pb/Cb, Pr/Cr) (pagina 16) |
|                                                                                                                           |          |  | Definiție standard:<br>576i/480i<br>Vezi<br>„Conectarea la mufele audio/video”<br>(pagina 17).                                                                         |



- Fixați bine cablurile pentru a împiedica zgomotul nedorit.
- Vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu fiecare component.
- Nu puteți conecta acest player la un TV care nu dispune de mufă de intrare video.
- Nu aplicați presiune excesivă pe cablurile de conectare. Dacă le împingeți în peretele carcasei etc., cablurile sau mufele se pot deteriora.

## Conectarea la un TV cu intrare DVI

Utilizați un cablu convertor HDMI-DVI (nefurnizat). Mufa DVI nu acceptă nici un fel de semnale audio, astfel încât trebuie să utilizați o altă conexiune audio pe lângă această conexiune (pagina 18).

În plus, nu puteți conecta mufa HDMI OUT la mufele DVI care nu sunt conforme HDCP (de ex. mufele DVI ale monitoarelor PC).

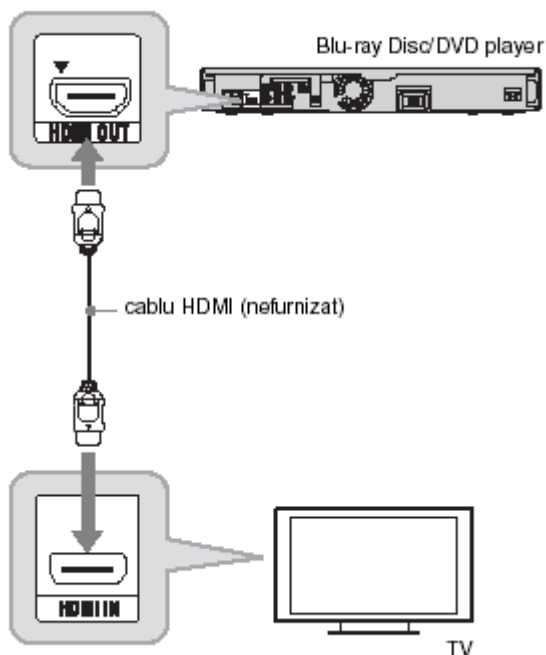
continuare

## Conectarea la o mufă HDMI

Conectați playerului la TV cu ajutorul cablului HDMI pentru a beneficia de imagini și sunet digitale de înaltă calitate, prin mufa HDMI OUT.

Dacă TV Sony conectat este compatibil cu funcția „Control pentru HDMI” (pagina 15), vezi manualul de utilizare furnizat împreună cu TV.

Dacă se efectuează conectarea la un TV compatibil 1080/24p sau 1080p, utilizați un cablu HDMI de mare viteză.



### Note privind conectarea la mufa HDMI OUT

Respectați cele de mai jos, deoarece manipularea necorespunzătoare poate conduce la deteriorarea mufei HDMI OUT și a conectorului

- Aliniați cu atenție mufa HDMI OUT la spatele playerului și la conectorul HDMI, în funcție de formele acestora. Asigurați-vă că nu țineți conectorul invers sau înclinat.

- Deconectați cablul HDMI atunci când mutați playerul.
- Dacă amplasați playerul pe un dulap, cu cablul HDMI conectat, nu împingeți playerul cu prea multă presiune spre perete. Se pot deteriora mufa HDMI OUT sau cablul HDMI.
- La conectare sau deconectare nu răsuciți și nu rotiți conectorul HDMI.

### Despre indicatorii conexiunii HDMI

Atunci când un component compatibil HDMI conectat este recunoscut, pe afișajul panoului frontal se aprinde indicatorul HDMI.





- Nu toate televizoarele de înaltă definiție sunt complet compatibile cu acest produs și este posibil ca imaginea să includă imagini parazite. În cazul problemelor de scanare a imaginilor 480i/576i/480p/576p/720p/1080i/1080p, se recomandă comutarea la mufa LINE OUT VIDEO. Contactați centrul nostru de relații clienți pentru întrebări legate de compatibilitatea TV cu acest model de Blu-ray Disc/DVD player 480i/576i/480p/576p/720p/1080i/1080p.
- Dacă imaginea nu este clară, nu este naturală sau nu vă satisface, schimbați rezoluția video la pasul 3 din „Formatul de transmisie video”, de la capitolul „Setările video” (pagina 41).
- Asigurați-vă că utilizați exclusiv cabluri HDMI cu sigla HDMI.

## Despre caracteristicile BRAVIA Sync (exclusiv pentru conexiunile HDMI)

La conectarea de componente Sony compatibile cu funcția „Control pentru HDMI” cu ajutorul cablului HDMI (nefurnizat), funcționarea se simplifică astfel:

- Redare de la un singur buton.  
Prin apăsarea unuia din butoanele de mai jos, TV conectat pornește, iar selectorul de intrare al TV se comută automat pe player.



- HOME: Meniul principal apare automat (pagina 8, 29, 38).
- ► Redarea începe automat (pagina 30).
- Oprirea sistemului

Dacă opriți TV de la TV  sau de la butonul de oprire al telecomenzii TV, playerul și componentele compatibile HDMI se opresc automat.

- Theatre  
Dacă apăsați butonul THEATRE, playerul se comută automat la modul video optim pentru vizionarea filmelor. Dacă este conectat la un amplificator AV Sony (receiver) cu cablul HDMI, se comută automat și ieșirea difuzoarelor. La conectarea cu un TV compatibil cu modul Theatre prin cablu HDMI, modul video al TV se comută în modul Theatre. Apăsați din nou butonul pentru revenirea la setările originale.

- Setarea limbii  
Dacă modificați limba în care sunt afișate mesajele pe ecranul TV, se modifică și limba de afișare a mesajelor playerului, după oprirea și repornirea acestuia.

## Pregătirea pentru caracteristicile BRAVIA Sync

Setați „Control pentru HDMI” pe pornit conform capitolului „Setările sistemului” (pagina 48). Pentru detalii privind setările TV sau ale altor componente conectate, v. manualele de utilizare furnizate împreună cu TV sau componentele.



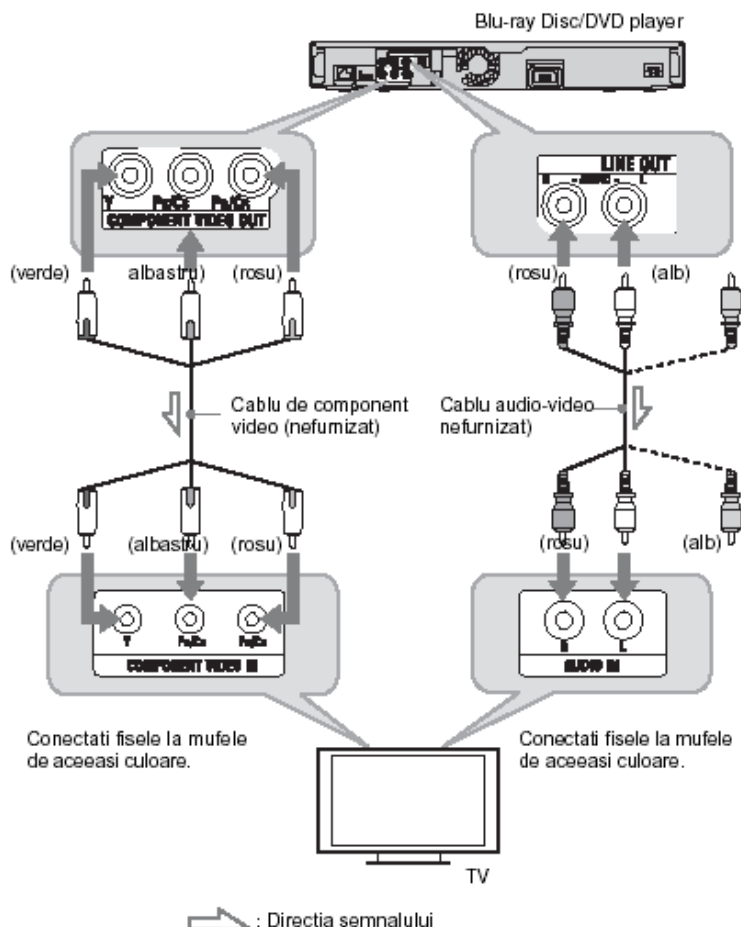
La conectarea unui TV Sony compatibil cu funcția de setare rapidă a Controlului pentru HDMI cu ajutorul unui cablu HDMI, setarea controlului pentru HDMI a playerului se inițializează automat, dacă setarea control pentru HDMI a TV conectat este activată. Vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu TV. La conectarea unui TV Sony compatibil cu caracteristicile BRAVIA Sync cu ajutorul cablului HDMI, puteți controla funcțiile de bază ale playerului de la telecomanda TV, dacă setarea control pentru HDMI de la TV conectat este activată. Vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu TV.



În funcția de componentul conectat, este posibil ca funcția „Control pentru HDMI” să fie inactivă. Vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu fiecare component.

## Conectarea la mufele componentelor video (Y, PB/CB, PR/CR)

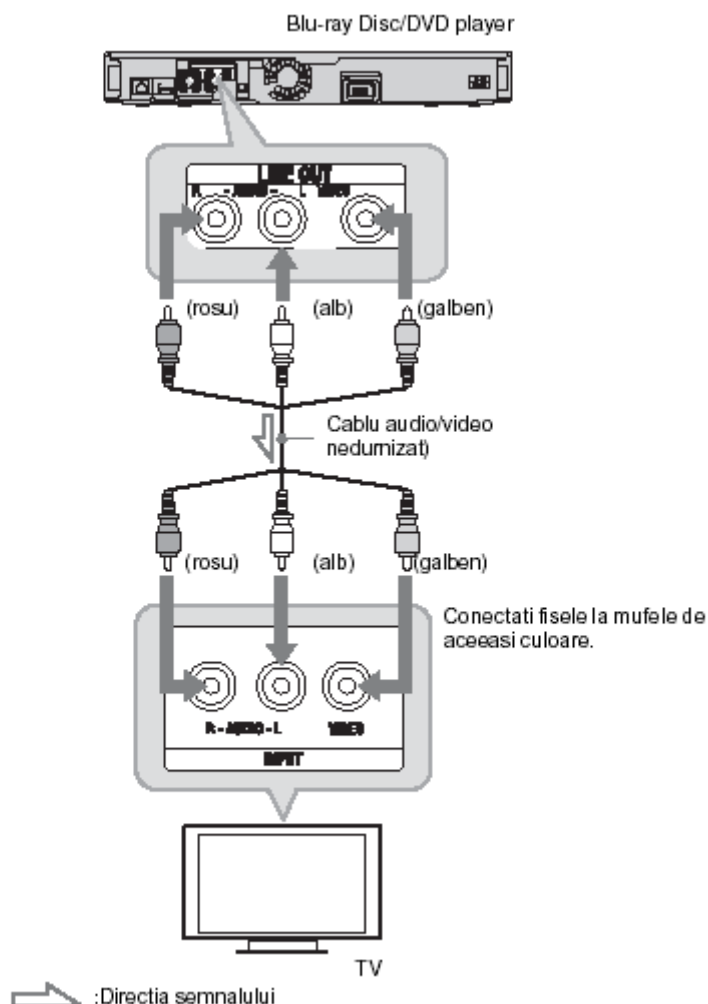
Conectați mufele COMPONENT VIDEO OUT ale playerului și TV cu un cablu de component video (nefurnizat). Puteți beneficia de imagini de înaltă calitate. Asigurați-vă că v-ați conectat la mufele LINE OUT (R-AUDIO-L) cu ajutorul unui cablu audio/video (nefurnizat).



Atunci când conectați playerul și TV cu un cablu de component video, deconectați fișa video (galbenă) a cablului audio/video (nefurnizat).

## Conectarea la mufele audio/video

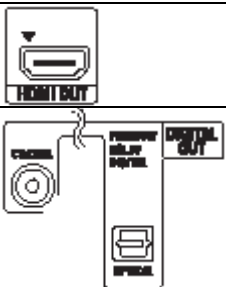
Conectați mufele LINE OUT(VIDEO, R-AUDIO-L) ale playerului și TV folosind un cablu audio/video (nefurnizat). Puteți beneficia de imagini și sunet la calitate standard.



## Pasul 2: Conectarea la amplificatorul AV (receiver)

### Despre mufe audio/HDMI OUT

Playerul are următoarele mufe audio. Conectați playerul la amplificatorul AV (receiver), la mufele corespunzătoare acestuia.

| Tipul de mufă                                                                     | Conectarea                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| Digitală                                                                          | Vezi „Conectarea la o mufă HDMI” (pagina 19).                       |
|  | Vezi „Conectarea la mufele digitale (OPTICAL/COAXIAL)” (pagina 20). |
| Analogică                                                                         | Vezi „Conectarea la mufele audio L/R” (pagina 21).                  |
|  |                                                                     |



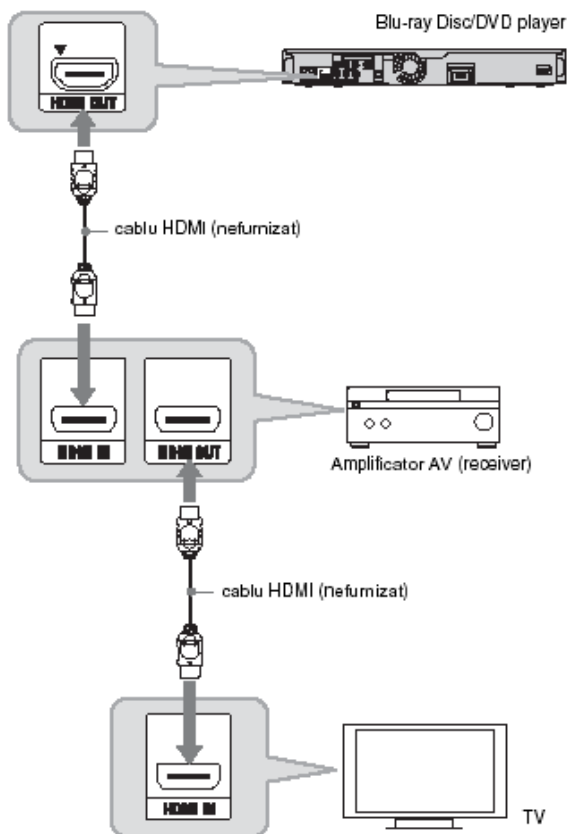
Pentru poziționarea corectă a difuzoarelor, vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu fiecare component.

## Conectarea la o mufă HDMI

Dacă amplificatorul AV (receiver) are o intrare HDMI, utilizați această conexiune. Puteți beneficia de sunet de mai bună calitate de la amplificatorul AV (receiver) conectat.

Pentru a beneficia de sunet pe 7.1 canale, utilizați un cablu HDMI de mare viteză.

Dacă conectați un amplificator AV Sony (receiver) compatibil cu funcția „Control pentru HDMI” (pagina 15), vedeți manualul de utilizare furnizat împreună cu amplificatorul AV (receiver).



**1** Conectați amplificatorul AV (receiver) la mufa HDMI OUT a playerului.

**2** Selectați opțiunea „Direct” din „Setările audio BD”, ale capitolului „Setările audio” (pagina 44).

Pentru a beneficia de pista audio secundară (comentariu), selectați din „Setarea audio BD” opțiunea „Mix”.



Verificați următoarele setări:

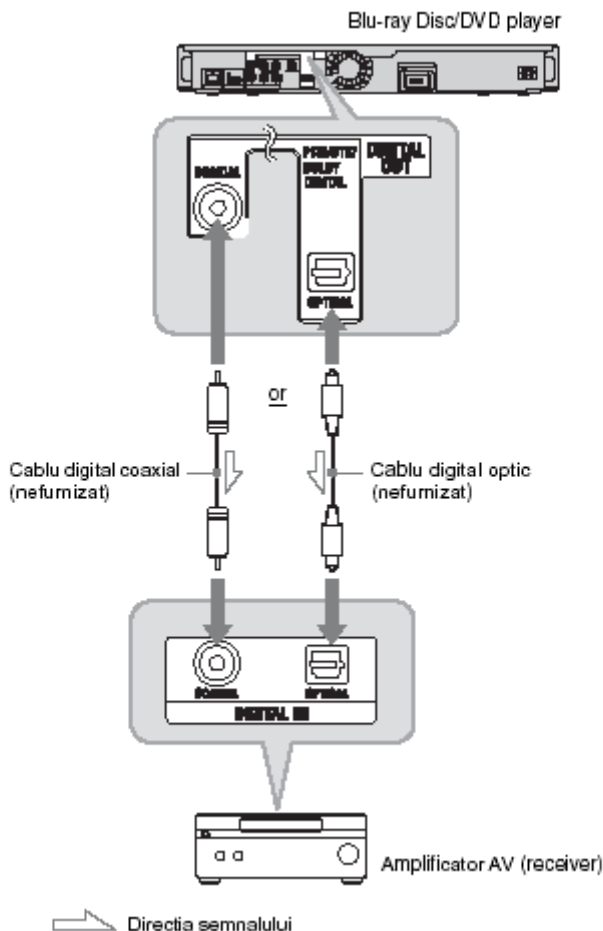
- Ați setat „Prioritatea ieșirii audio” pe „HDMI” conform capitolului „Setările audio” (pagina 43).
- Ați setat „Audio (HDMI)” pe „AUTO”, conform capitolului „Setările audio” (pagina 43).



Nu toate amplificatoarele AV (receivere) compatibile HDMI acceptă semnale PCM lineare pe 8 canale. Vezi și instrucțiunile furnizate împreună cu amplificatorul AV (receiver) conectat.

## Conectarea la mufele digitale (OPTICAL/COAXIAL)

Dacă aveți un amplificator AV (receiver) cu decodor Dolby\*1 Digital, Dolby Pro Logic, sau DTS\*2 și o mufă de intrare digitală, puteți beneficia de efectele surround Dolby Digital (5.1 canale), Dolby Pro Logic (4.0 canale), sau DTS (5.1 canale).



**Conectați mufa digitală a playerului la amplificatorul AV (receiver).**

**Setați „Prioritatea ieșirii audio” pe Coaxial/Optical, conform capitolului „Setările audio” (pagina 43).**

**3 Efectuați setările corespunzătoare în „Dolby Digital” și „DTS” conform capitolului „Setările audio” (pagina 44).**

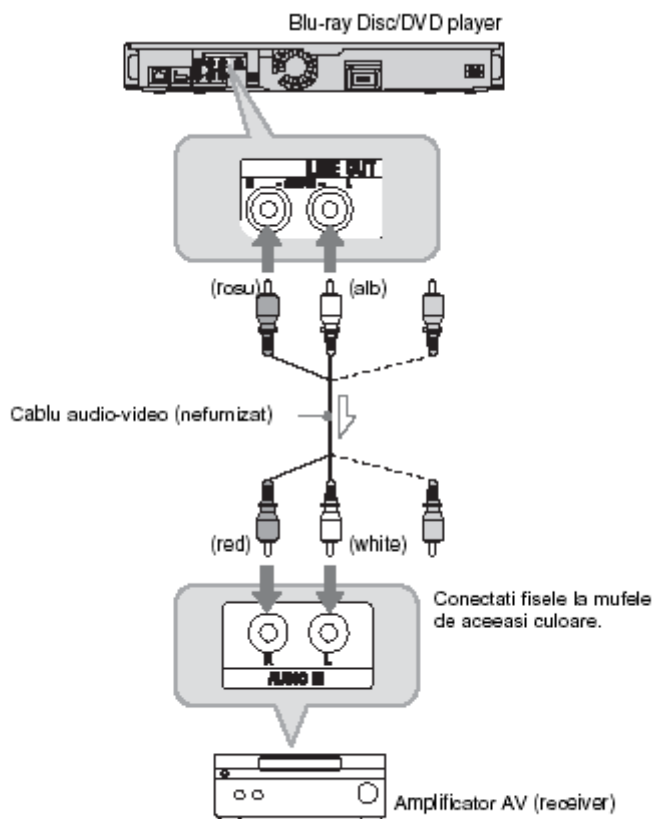
În caz contrar, difuzoarele nu emit deloc sunet sau emit un sunet puternic.

\*1 Produs sub licență Dolby Laboratories. Dolby, Prologic și sigla dublu-D sunt mărci comerciale ale Dolby Laboratories

\*2 Produs sub licență, conform brevetelor SUA: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,226,616; 6,487,535; 7,392,195; 7,272,567; 7,333,929; 7,212,872 și altor brevete SUA și internaționale, emise sau în curs patentare. DTS este marcă comercială înregistrată, iar sigla, simbolul DTS, DTS-HD și DTS-HD Master Audio sunt mărci comerciale ale DTS, Inc.  
© 1996-2008 DTS, Inc. Toate drepturile rezervate

## Conectarea la mufele audio L/R

Dacă amplificatorul AV (receiver) are doar mufe de intrare audio L și R, utilizați această conexiune.



 :Direcția semnalului

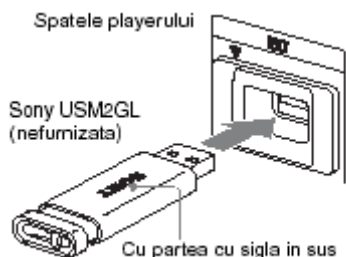
---

## Pasul 3: Introducerea unei memorii externe

Pentru a beneficia de conținutul suplimentar (cum ar fi BONUSVIEW/BD-LIVE) la anumite titluri de pe discurile Blu-ray, trebuie să utilizați o memorie externă (nefurnizată). Introduceți memoria externă (memorie flash USB de 1 GB sau mai mare, cum ar fi USM2GL, USM4GL sau USM1GH de la Sony) în fanta EXT, ca și memorie locală.

### Introduceți memoria externă în direcția ▼ în fanta EXT până la oprire.

Verificați dacă s-a aprins indicatorul EXT pe afișajul panoului frontal la pornirea playerului.



---

### Pentru îndepărtarea memoriei externe

Apăsați  pentru a opri playerul.

**2** Scoateți memoria externă din fanta EX



- Introduceți memoria externă drept. Dacă forțați memoria externă în fantă, acest lucru va deteriora atât memoria externă cât și playerul.
- Păstrați memoria externă departe de copii mici, pentru a-i împiedica să o înghită accidental.
- Nu apăsați prea tare memoria externă în fantă, deoarece acest lucru poate cauza funcționarea defectuoasă a acesteia.
- Vă recomandăm utilizarea USM2GL Sony, disponibilă din aprilie 2009.
- Și alte dispozitive flash USB pot să suporte această funcție. Totuși, nu putem garanta compatibilitatea cu toate memoriile flash USB.
- La introducerea unei memorii USB flash, alta decât USM2GL Sony, verificați direcția de introducere înainte de a o introduce.
- În funcție de memoria flash USB utilizată, aceasta poate să iasă în afara fantei EXT. Nu forțați memoria în fantă și nu apăsați partea protuberantă a memoriei flash USB.
- Nu conectați alte dispozitive decât memoria flash USB la fanta EXT.
- Pentru a evita coruperea datelor sau deteriorarea memoriei externe, opriți playerul înainte de introducerea sau scoaterea memoriei externe.
- Dacă indicatorul EXT nu se aprinde, opriți playerul, scoateți și reintroduceți memoria externă și reporniți playerul.
- Nu introduceți memorii externe cu fișiere foto sau muzicale pentru a evita coruperea datelor de pe memoria externă.
- La reformatarea memoriei flash USB, utilizați formatele FAT16 sau FAT32.

## Pasul 4: Conectarea la rețea

Conectați terminalul LAN (100) al playerului la sursa Internet cu ajutorul unui cablu LAN pentru actualizarea softwareului playerului. De asemenea, puteți beneficia de funcția BD-LIVE (pagina 31).

### 1 Conectați terminalul LAN (100) al playerului la sursa de Internet.

Metodele de conectare la Internet includ:

- Conectarea directă la un router broadband
- Conectarea prin intermediul unui router LAN wireless. Vezi și manualul de utilizare furnizat împreună cu routerul broadband sau cel LAN wireless.

### 2 Efectuați setările corespunzătoare în „Internet settings”, conform capitolului „Setările rețelei” (pagina 50)

#### Pentru actualizarea softwareului playerului de la rețea

Vezi „Actualizarea de la rețea” (pagina 39) și „Notificările de actualizare pentru software” (pagina 49).



Nu conectați o linie telefonică la terminalul LAN (100). Poate provoca funcționare defectuoasă.

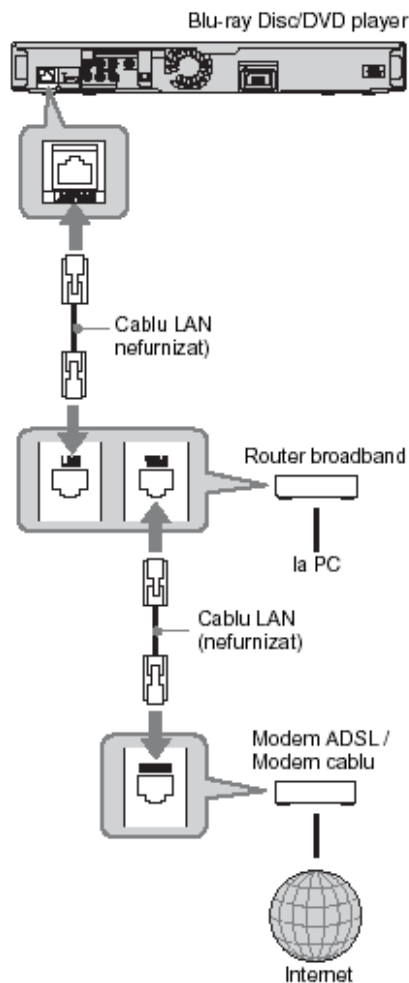
#### Pentru a beneficia de funcția BD-LIVE

Vezi „Vizionarea BONUSVIEW/BD-LIVE” (pagina 31).



Pentru a beneficia de funcția BD-LIVE, se recomandă utilizarea unei conexiuni Internet cu viteză efectivă de 1 Mbps sau mai mare, în funcție de mediul de conectare și condițiile rețelei.

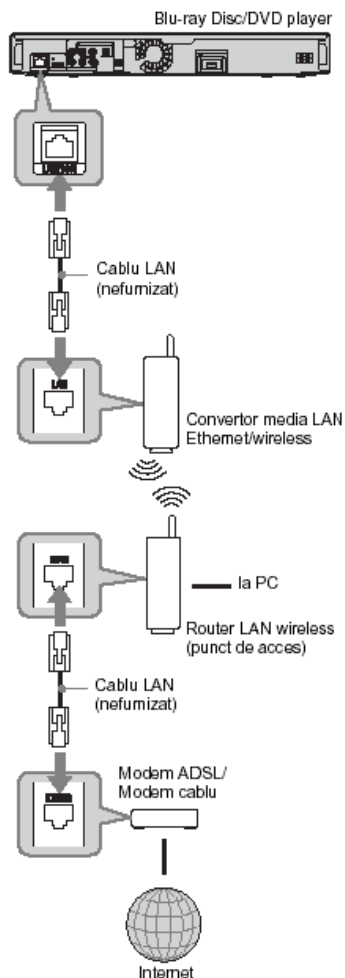
## Conectarea directă la un router broadband



### Despre cablurile LAN

În funcție de modem sau router, diferă tipul de cablu LAN: direct sau încrucișat. Pentru detalii privind cablurile LAN, vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu modemul sau routerul.

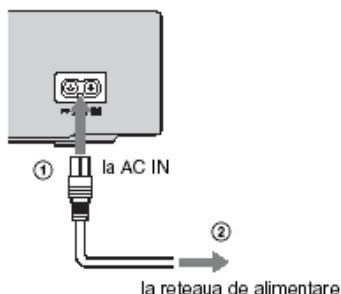
## Conectarea prin intermediul unui router LAN wireless.



Nu conectați terminalul LAN al playerului la terminalul LAN de la PC.

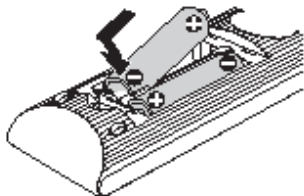
## Pasul 5: Conectarea cablului de alimentare

După efectuarea tuturor conexiunilor, conectați cablul de alimentare furnizat la borna AC IN a playerului. Apoi, conectați la rețeaua de alimentare cablurile de alimentare ale playerului și TV (c.a.).



## Pasul 6: Pregătirea telecomenzii

Puteți controla playerul cu ajutorul telecomenzii furnizate. Introduceți două baterii R6 (AA) respectând polaritățile + și - ale bateriilor și marcajelor din interiorul locașului bateriilor. La utilizarea telecomenzii, îndreptați telecomanda spre senzorul ■ al playerului (pagina 9).



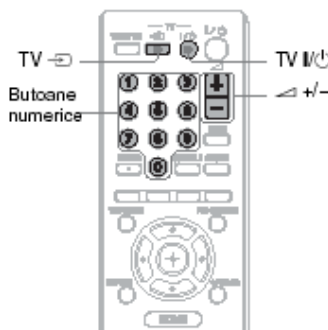
- Utilizați corect bateriile pentru a evita posibilele scurgeri și coroziunea. În cazul unei scurgeri, nu atingeți lichidul scurs cu mâinile goale. Respectați următoarele:
  - Nu utilizați o baterie nouă împreună cu una veche sau baterii de la producători diferiți.
  - Nu încercați să reîncărcați bateriile.
  - Dacă intenționați să lăsați telecomanda nefolosită o perioadă lungă de timp, scoateți-i bateriile.
  - În cazul unei scurgeri, ștergeți orice urmă de lichid din locașul bateriei și introduceți baterii noi în telecomandă.
- Nu expuneți senzorul (marcat ■ pe panoul frontal) la lumină puternică, cum ar fi radiația solară directă sau corpurile de iluminat. Este posibil ca playerul să nu reacționeze la telecomandă.

## Controlul TV cu ajutorul telecomenzii

Puteți controla volumul, sursa de intrare și pornirea TV Sony cu ajutorul telecomenzii furnizate.



După schimbarea bateriilor telecomenzii este posibil să revină codul numeric la setările producătorului. Setări din nou codul corespunzător.



### Butoane disponibile

În funcție de unitatea conectată, este posibil să nu puteți controla TV cu unele sau toate butoanele (TV, TV sau +/-).

| Butoane                           | Operațiuni                                |
|-----------------------------------|-------------------------------------------|
| TV                                | Pornirea și oprirea TV.                   |
| TV<br>(selectarea<br>intrării TV) | Comută între sursele TV și<br>alte surse. |
| +/-<br>(volum)                    | Ajustarea volumului TV.                   |

### Controlul altor aparate TV cu ajutorul telecomenzii

Cu ajutorul telecomenzii furnizate, puteți controla volumul, sursa de intrare, pornirea și a altor mărci de televizoare.

Dacă TV este unul din cele enumerate în tabelul de mai jos, selectați codul corespunzător al producătorului.



Dacă introduceți un nou cod numeric, codul introdus anterior va fi șters.

continuare

**1** Menținând apăsat butonul  al TV, introduceți codul producătorului TV cu ajutorul butoanelor numerice. Spre exemplu, pentru a introduce "09", apăsați "0" apoi "9."

#### Codurile numerice ale TV controlabile

Dacă este specificat mai mult de un cod, încercați să le introduceți pe rând, până la identificarea unuia care funcționează.

| Producător  | Cod numeric   |
|-------------|---------------|
| Sony        | 01 (implicit) |
| Hitachi     | 24            |
| JVC         | 33            |
| LG/Goldstar | 76            |
| Panasonic   | 17, 49        |
| Philips     | 06, 08, 72    |
| Samsung     | 71            |
| Sharp       | 29            |
| Toshiba     | 38            |

**2** Eliberați butonul  TV.

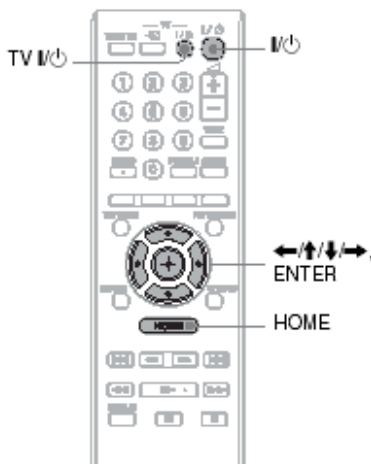
## Pasul 7: Setarea rapidă

Urmați pașii de mai jos pentru a efectua numărul minim de ajustări de bază pentru utilizarea playerului. Dacă nu efectuați setarea rapidă, aceasta va apărea la fiecare pornire a playerului.

Efectuați setările de mai jos în ordinea precizată.

#### La prima pornire

Așteptați puțin până pornește playerul și se activează configurarea facilă.



**1** Porniți TV.

**2** Apăsați  pentru pornirea playerului.

Playerul pornește după un scurt interval.

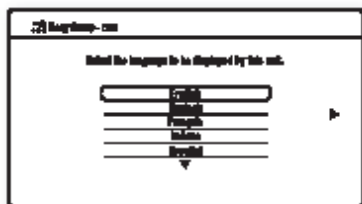
**3** Comutați selectorul intrării de la TV astfel încât semnalul de la player să apară pe ecranul TV.

Pe ecran apare afișajul pentru selecția limbii.

Dacă nu apare pe ecran afișajul pentru selecția limbii,

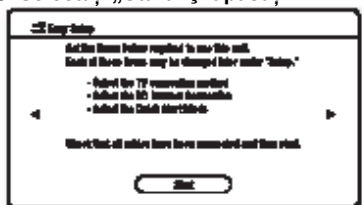
Apăsați HOME și selectați de la capitoul "Configurare" (pagina 51). Apoi, selectați "Start" și apăsați ENTER.

**4** Selectați limba dorită pentru afișarea pe ecran cu ↓/↑ și apăsați ENTER.



Apare mesajul pentru setările inițiale.

**5** Selectați „Start” și apăsați ENTER.



**6** Selectați tipul de cablu utilizat pentru conectarea playerului la TV și apăsați ENTER.

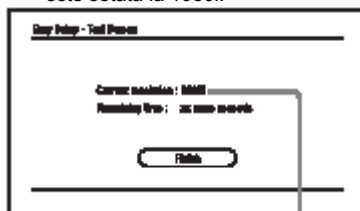


La conectarea mufei HDMI OUT simultan cu a celorlalte mufe de ieșire video, selectați „Component Video”.

**7** Efectuați setările corespunzătoare, în funcție de cablurile conectate la TV.

**Dacă ați selectat „HDMI” la pasul 6**

1. Selectați „Start” și apăsați ENTER.  
Apare ecranul de test timp de aproximativ 30 secunde.  
Exemplu: Dacă rezoluția ieșirii video este setată la 1080i.



Setarea rezoluției ieșirii video curente

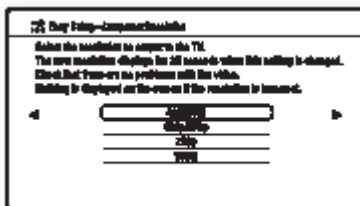


Dacă nu apare nici o imagine, apăsați RETURN pentru a reveni la pasul 6 și selectați „Component video”.

2. Selectați „Finish” și apăsați ENTER.  
Se afișează solicitarea confirmării.
3. Selectați „OK” sau „Cancel” și apăsați ENTER.

**Dacă ați selectat „Component video” la pasul 6**

1. Selectați o rezoluție de ieșire video pentru TV conectat și apăsați ENTER.  
Pentru detalii privind rezoluția de ieșire video, vezi pagina 42.



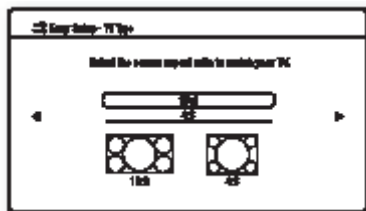
Apare ecranul de test timp de aproximativ 30 secunde. Pentru ecranul de test, vezi „Dacă ați selectat „HDMI” la pasul 6” (mai sus).

continuare

- Dacă nu apare nici o imagine, apăsați RETURN pentru revenire la ecranul anterior și modificați setarea rezoluției.
2. Selectați „Finish” și apăsați ENTER. Se afișează solicitarea confirmării.
  3. Selectați „OK” sau „Cancel” și apăsați ENTER.

#### **Dacă ați selectat „Video” la pasul 6**

Selectați proporția dimensională corespunzătoare TV și apăsați ENTER.



Selectați „16:9” la conectarea la un TV cu ecran lat sau cu funcție mod ecran lat. Selectați „4:3” la conectarea la un TV cu ecran 4:3 fără funcție mod ecran lat.

#### **8 Selectați „Allow” pentru a permite conexiunea la Internet de la conținutul BD și apăsați ENTER.**



Selectați „Do not allow” pentru a interzice conexiunea la Internet de la conținutul BD.

#### **9 Setări „Modul de pornire rapidă” pe și apăsați ENTER.**



Pentru detalii privind modul de pornire rapidă, consultați pagina 48.

#### **10 Selectați „Finish” și apăsați ENTER.**

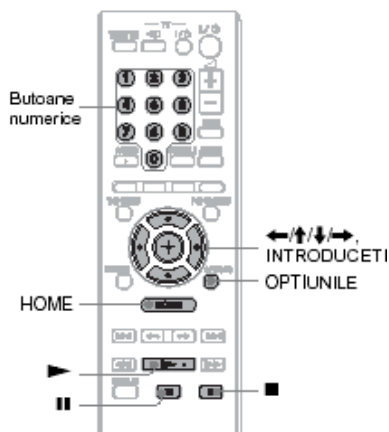


- Puteți reveni la setările producătorului (pagina 52).
- Puteți rula din nou setarea rapidă din capitolul „Setări (pagina 51).

## Redarea

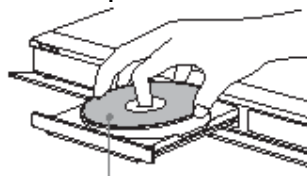
## Redarea de BD/DVDuri

BD DVD



**1** Comutați selectorul intrării de la TV astfel încât semnalul de la player să apară pe ecranul TV.

**2** Apăsați  la player și puneți un disc în sertarul pentru disc.



Cu fața de redare în jos

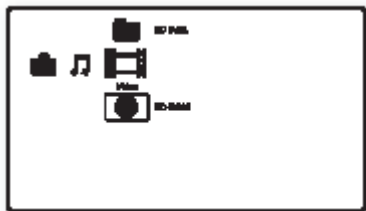
**3** Apăsați  la player pentru a închide sertarul pentru disc.

- Dacă introduceți un BD-ROM sau un DVD video disponibile în comerț, redarea începe automat, în funcție de disc.

#### 4 Apăsați HOME.

#### 5 Selectați „Video” cu ←/→.

#### 6 Selectați cu ↑/↓ și apăsați sau ENTER.



În cazul BD-ROM sau DVD VIDEO disponibile în comerț, începe redarea. Pentru BDuri sau DVDuri înregistrate cu altă aparatură, se afișează lista titlurilor. Selectați un titlu cu ↑/↓ și apăsați  sau ENTER. Începe redarea.

#### Pentru oprirea redării

Apăsați .

#### Pentru oprirea temporară a redării

Apăsați .



În lista titlurilor se afișează lângă denumirea titlurilor „PL” (Playlist), dacă au fost create și editate față de originale.



- În funcție de disc, este posibil ca unele operațiuni de redare să nu poată fi efectuate. Pentru detalii, vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu discul.
- În funcție de BDurile sau DVDurile înregistrate cu alte echipamente, listele sau denumirile de titluri pot să nu fie afișate.

#### Pentru reluarea redării din punctul unde ați oprit (reluarea redării).

După oprirea redării, selectați  cu ↑/↓ și apăsați  sau ENTER. Playerul reia redarea din punctul unde ați apăsas .

Pentru a relua de la început, apăsați OPTIONS pentru a selecta redarea de la început și apăsați ENTER.

Redarea începe de la începutul titlului.



- Punctul de unde ați oprit redarea se șterge din memorie atunci când:
  - ați deschis sertarul discului,
  - redați un alt titlu,
  - modificați setările playerului sau
  - scoateți memoria externă (pentru BD-ROMuri).
- Este posibil ca playerul să nu reia redarea, în funcție de disc sau de punctul de oprire.

#### Pentru redarea de BDuri sau DVDuri restricționate (control parental)

La redarea unui BD restricționat modificați setarea controlului parental pentru BD din „Setările de vizionare BD/DVD” (pagina 46). Dacă redați un DVD restricționat, pe ecran se afișează opțiunea de introducere a parolei. Introduceți parola din patru cifre de la butoanele numerice și apăsați ENTER. Începe redarea.

Pentru înregistrarea sau modificarea parolei, vezi „Parola” (pagina 47).

#### Pentru redarea BD-RE sau BD-R restricționate (blocarea discului)

Dacă redați un BD-RE sau BD-R restricționat de funcția de blocare a discului, pe ecran se afișează opțiunea de introducere a parolei.

- Introduceți parola de patru cifre înregistrată la crearea discului de la butoanele numerice și apăsați ENTER.
- Selectați un titlu și apăsați  sau ENTER. Începe redarea.

#### Redarea de la un singur buton (doar pentru conexiunile HDMI)

Apăsați .

Playerul și TV conectat pornesc, iar selectorul de intrare al TV se comută automat pe player, apoi începe automat redarea.



- Dacă utilizați o conexiune HDMI este posibil să apară un decalaj înainte de apariția imaginii redată pe ecran și să nu apară pe ecran porțiunea de început a imaginii redată.
- Pentru a utiliza funcția de redare de la un singur buton, setați controlul pentru HDMI pe pornit (implicit) din capitolul „Setările sistemului” (pagina 48).

## Opțiuni disponibile

**1** Apăsăți **OPTIONS**.

Apare meniul opțiuni.

**2** Selectați o opțiune cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

Opțiunile disponibile diferă în funcție de tipul discului sau player.

| Opțiuni              | Detalii                                                                                                                       |
|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Setări video         | Ajustează setările pentru imagine (pagina 33)                                                                                 |
| Setări audio         | Ajustează setările pentru sunet (pagina 34)                                                                                   |
| Lista titlurilor     | Afișează lista titlurilor.                                                                                                    |
| Redare               | Reia redarea din punctul unde ați apăsăat  . |
| Redare de la început | Redă titlul de la început.                                                                                                    |
| Meniul principal     | Afișează meniul principal al discului (pagina 31).                                                                            |
| Meniu/Meniu Pop-up   | Afișează meniul pop-up al BD-ROM sau meniul DVD (pagina 31).                                                                  |
| Stop                 | Oprește redarea.                                                                                                              |
| Căutare titluri      | Caută titlurile și începe redarea de la început (pagina 32).                                                                  |
| Căutare capitol      | Caută un capitol și începe redarea de la început (pagina 32).                                                                 |

## Utilizarea meniului BD sau a DVD

**BD** **DVD**

### Pentru afișarea meniului principal

Dacă redați un BD sau un DVD, puteți afișa meniul principal.

**1** Apăsăți **TOP MENU** în timpul redării. .

Se afișează meniul principal.

**2** Selectați o opțiune cu  $\leftarrow/\uparrow/\downarrow/\rightarrow$ .

### Pentru afișarea meniurilor pop-up

Unele BD-ROMuri conțin meniuri pop-up care se afișează fără întreruperea redării.

**1** Apăsăți **POP UP/MENU** în timpul redării.

Se afișează meniul pop-up.

**2** Selectați o opțiune cu  $\leftarrow/\uparrow/\downarrow/\rightarrow$ , butoanele colorate sau butoanele numerice și urmați instrucțiunile de pe ecran.

## Vizionarea BONUSVIEW/BD-LIVE

**BD**

Unele BD-ROMuri cu logoul BD-LIVE\* au conținut suplimentar și alte date care pot fi descărcate pe o memorie externă (stocare locală), pentru a beneficia de ele.



**1** Dacă există un disc introdus, scoateți-l din player.

**2** Oprii playerul.

**3** Introduceți memoria externă (nefurnizată) în fanta EXT de pe panoul dorsal al playerului.

Memoria externă se utilizează ca și stocare locală.

Asigurați-vă că memoria externă este introdusă corespunzător în player (pagina 22).

**4** Conectați playerul la o rețea (pagina 4).

**5** Porniți playerul.

**6.** Setăți conexiunea internet BD pe „permis” din „Setările de vizionare BD/DVD” (pagina 47).

continuare

## 7 Introduceți un BD-ROM cu BONUSVIEW/BD-LIVE.

Metoda de operare diferă în funcție de disc. Pentru detalii, vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu discul.

### Pentru ștergerea memoriei externe

Puteți șterge datele inutile.

**1** Dacă există un disc introdus, scoateți-l din player.

**2** Apăsați HOME.

**3** Selectați „Video” cu .

Selectați „BD Data” cu ↑/↓ și apăsați ENTER.

**5** Selectați denumirea discului și apăsați OPTIONS.

**6** Selectați „Erase” și apăsați ENTER.

**7** Selectați „OK” și apăsați ENTER.

Datele de pe discul selectat vor fi șterse.



- Pentru ștergerea tuturor datelor din memoria externă simultan, selectați „Erase All” la pasul 6.
- Apăsați ENTER în loc de OPTIONS la pasul 5 pentru a sări peste pasul 6.



- Conținutul descărcat poate să nu fie afișat, în funcție de disc, dacă ștergeți datele cache partajate.
- În funcție de BD-ROM, este posibil să nu se afișeze denumirea discului.

## Căutarea unui titlu/capitol

BD

DVD

Puteți căuta un capitol, dacă titlul acestuia conține mărci de capitol.

**1 Apăsați OPTIONS în timpul redării sau în modul pauză.**

Apare meniul opțiuni.

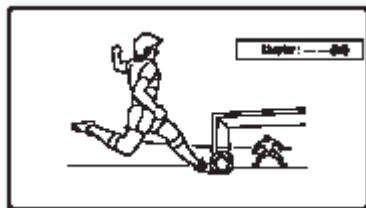
**2 Selectați o metodă de căutare cu ↑/↓ și apăsați ENTER.**

„Căutare titlu” (pentru BR-ROMuri/DVDuri VIDEO)

„Căutare capitol”

Se afișează opțiunea de introducere a numerelor.

Exemplu: Căutare capitol



**3 Introduceți numărul titlului sau capitolului, folosind butoanele numerice**

Dacă ați greșit, apăsați repetat „0” pentru ștergerea numărului introdus și apoi introduceți un alt număr.

**4 Apăsați ENTER.**

La scurt timp, playerul începe redarea de la numărul selectat.

## Afișarea duratei și informațiilor de redare

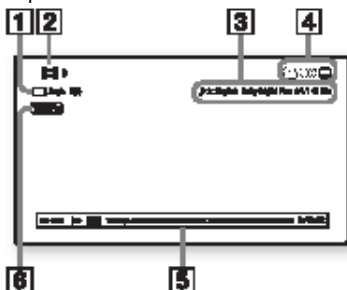
**BD DVD**

Puteți verifica informațiile despre titluri, inclusiv rata de transmisie video etc.

### Apăsați DISPLAY.

Informațiile afișate diferă în funcție de tipul discului și de statutul playerului.

Exemplu: La redarea unui BD-ROM



1. Unghiul curent, selectat
2. Numărul sau denumirea titlului
3. Setarea audio sau de subtitrare selectată în mod curent
4. Funcțiile disponibile ( unghi/ subtitlu)
5. Informații despre redare  
Afișează tipul discului/modul de redare/codecul video/bit rate/bara de stare pentru redare/durata redării (durata rămasă\*)
6. Rezoluția transmisiei /frecvența video

\* afișată prin apăsarea repetată pe TIME.



- Puteți să vizualizați informația despre redare și pe afișajul panoului frontal (pagina 10).
- Apăsați SUBTITLE, AUDIO sau ANGLE, și puteți verifica orice tip de informație.

## Ajustarea imaginii și sunetului video

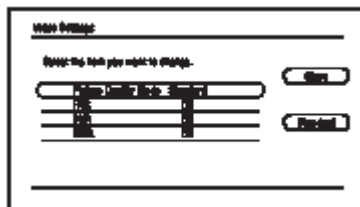
**BD DVD**

### Pentru ajustarea imaginii

**1** Apăsați **OPTIONS** în timpul redării. Apare meniul opțiuni.

**2** Selectați „Video Settings” cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

Apare dialogul „Video Settings”.



**3** Selectați o opțiune cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

Setările implicite sunt subliniate.

| Opțiuni                                                    | Detalii                                                             |
|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| Picture Quality Mode (Standard/Brighter Room/Theatre Room) | Selectează setările de imagine pentru diferite tipuri de iluminare. |
| FNR (Off/Auto)                                             | Reduce zgomotul aleator din imagine.                                |
| BNR (Off/Auto)                                             | Reduce zgomotul tip mozaic din imagine.                             |
| MNR (Off/Auto)                                             | Reduce zgomotul minor de la extremitățile imaginii (țânțari)        |

### 4 Selectați sau ajustați setările cu

$\leftarrow/\uparrow/\downarrow/\rightarrow$  și apăsați **ENTER**.

Pentru ajustarea altor opțiuni, repetați pași 3 și 4.



- Efectuați setările de imagine TV pe standard înainte de modificarea setărilor modului de calitate a imaginii.
- Setările video nu sunt disponibile atunci când TV conectat este setat pe modul Theatre (pagina 15).
- În funcție de discul sau de scena redată, efectele FNR, BNR sau MNR pot să fie greu de distins.

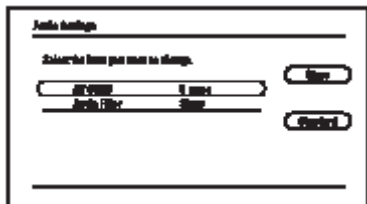
## Pentru ajustarea caracteristicilor audio

**1** Apăsați **OPTIONS** în timpul redării.

Apare meniul opțiuni.

**2** Selectați „Audio Settings” cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

Apare dialogul „Audio Settings”.



**3** Selectați o opțiune cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.  
Setările implicite sunt subliniate.

| Opțiuni                                            | Detalii                                                                                                                              |
|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| AV SYNC (scurt)<br>0 ~ 120 msec<br>(lung)          | Ajustează decalajul dintre imagine și sunet, prin întârzierea transmisiei sunetului față de transmisia imaginii (0-120 milisecunde). |
| Audio Filter (doar pentru semnale audio analogice) | <u>Sharp</u> Asigură un domeniu de frecvență extins și impresie de spațiu. Selecția normală.<br>Slow: Asigură un sunet lin și cald.  |

**4** Selectați sau ajustați setările cu  $\leftarrow/\rightarrow$  și apăsați **ENTER**.  
Pentru ajustarea altor opțiuni, repetați pașii 3 și 4.



Funcția filtru audio nu funcționează în cazul semnalelor audio digitale transmise de la mufele HDMI OUT/DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL).

În funcție de disc sau mediul de redare, s-ar putea să existe un oarecare efect la modificarea setărilor filtrului audio.

## Redarea de muzică de pe formate audio CD și MP3

**DATA BD** \*1 **DATA DVD** \*2 **CD** **DATA CD** \*3

\*1 BD-RE/BD-R cu piste audio MP3

\*2 DVD-ROM și DVD+RWs/DVD+Rs/DVDRWs/DVD-R cu piste audio MP3.

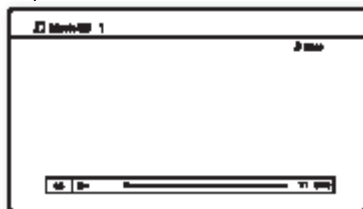
\*3 CD-ROMuri and CD-RW/CD-R cu piste audio MP3

**1** Introduceți un **CD** cu muzică.

Apare ecranul Music Player.

**2** Apăsați  $\blacktriangleright$ .

Începe redarea.



### Pentru selectarea unei piste muzicale CD

**1** Apăsați **HOME**.

**2** Selectați (Music) cu  $\leftarrow/\rightarrow$ .

**3** Selectați și apăsați **ENTER**.

Apare lista cu muzică.

**4** Selectați o pistă cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați  $\blacktriangleright$  sau **ENTER**.

### Pentru selectarea unei piste sau a unui album MP3

**1** Introduceți un disc cu piste audio MP3.

**2** Selectați (Music) cu  $\leftarrow/\rightarrow$ .

**3** Selectați și apăsați **ENTER**.

Apare lista cu albumele și piste.

**4** Selectați un album sau o pistă cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

La selectarea unui album, selectați o pistă cu  $\uparrow/\downarrow$

și apăsați  $\blacktriangleright$  sau **ENTER**.

Pentru redarea întregului album, selectați

albumul și apăsați  $\blacktriangleright$

## Opțiuni disponibile

**1** Apăsați **OPTIONS**.

Apare meniul opțiuni.

**2** Selectați o opțiune cu  $\uparrow/\downarrow$  și apăsați **ENTER**.

Opțiunile disponibile diferă în funcție de situație.

| Opțiuni         | Detalii                                                           |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------|
| Play            | Redă pista selectată                                              |
| Play from start | Redă pista curentă de la început (numai pentru CDurile muzicale). |
| Stop            | Oprește redarea pistei.                                           |

## Diverse operațiuni de redare a muzicii

| Butoane                                                                           | Operațiuni                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Inițializează sau reinițializează redarea. Playerul reia redarea din punctul unde ați apăsat (cu excepția pistelor audio MP3).                                                              |
|  | Oprește redarea.                                                                                                                                                                            |
|  | Oprește temporar redarea.                                                                                                                                                                   |
|  | Trece la începutul pistei curente sau următoare. Pentru a trece la pista anterioară, apăsați  de două ori. |
|  | Revers/avans rapid al discului, la apăsarea butonului în timpul redării.                                                                                                                    |
| TIME                                                                              | Comută informația temporală de pe ecran și afișajul panoului frontal (pagina 10).                                                                                                           |
| AUDIO                                                                             | Selectează piste stereo sau mono (cu excepția pistelor audio MP3).                                                                                                                          |



- Punctul de unde ați oprit redarea (punctul de reluare de redării) se șterge din memorie atunci când:
  - ați deschis sertarul discului sau
  - ați oprit playerul.
- Playerul poate reda următoarele piste audio MP3.
  - Format: MPEG-1 Audio Layer 3
  - Frecvența de eșantionare: 32 kHz/44.1 kHz/48 kHz
  - Număr de canale: 2 canale
  - Bit rate: 64 kbps – 320 kbps
  - Dimensiunea fișierului: 1 GB Max
  - Durata de redare: 1 sec – 9,000 sec
  - Extensie: .mp3/.MP3
  - Număr de piste: Până la 500 piste (inclusiv albume)
- Playerul nu recunoaște următoarele albume/piste MP3.
  - Albumele/pistele MP3 cu denumiri extrem de lungi
  - Albumele MP3 care includ piste audio MP3 cu denumiri extrem de lungi.
  - Albume/piste MP3 în ramura a 5-a sau mai departe.
- Playerul nu poate reda următoarele albume/piste MP3.
  - Pistele audio MP3 înregistrate mono
  - Albumele/pistele MP3 înregistrate pe BD-R în orice alt format decât UDF (Universal Disk Format) 2.6
  - Albumele/pistele MP3 înregistrate pe BD-RE în orice alt format decât UDF (Universal Disk Format) 2.5
- Durata scursă din unele piste audio MP3 poate să nu fie afișată corect.

# Redarea fișierelor foto

**DATA BD** \*1 **DATA DVD** \*2 **DATA CD** \*3

\*1 BD-REs/BD-Rs conținând fișiere imagine în format JPEG.

\*2 DVD-ROM și DVD+RWs/DVD+Rs/DVDRWs/DVD-Rs conținând fișiere imagine în format JPEG.

\*3 CD-ROM and CD-RW/CD-R conținând fișiere imagine în format JPEG.

**1 Apăsați HOME.**

**2 Selectați  (Foto) cu  / .**



**3 Selectați  și apăsați ENTER.**

Se afișează lista fișierelor sau folderelor.



**4. Selectați un fișier sau folder cu  /  și apăsați ENTER.**

La selectarea unui folder, selectați un fișier cu  /  și apăsați ENTER.

Se afișează fișierul foto selectat.

• Pentru redarea unui slideshow, apăsați .

## Opțiuni disponibile în timpul redării

**1** Apăsați OPTIONS în timpul redării.  
Apare meniul opțiuni.

**2** Selectați o opțiune cu  /  și apăsați ENTER.

Opțiunile disponibile diferă în funcție de situație.

| Opțiuni         | Detalii                                                                                                                |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Slideshow Speed | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Modifică viteza slideshow. Rapid</li> <li>• Normal</li> <li>• Lent</li> </ul> |
| Stop            | Oprește slideshow,                                                                                                     |
| Rotate Left     | Rotește fotografia în sens antiorar cu 90 grade.                                                                       |
| Rotate Right    | Rotește fotografia în sens orar cu 90 grade.                                                                           |

## Diverse operațiuni de redare foto

| Butoane                                                                                  | Operațiuni                                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
|  RETURN | Oprește slideshow                             |
|         | Oprește temporar slideshow.                   |
|         | Afișează fotografia anterioară sau următoare. |
| DISPLAY                                                                                  | Afișează informația fișierului.               |



- Când încercați să redați următoarele fișiere foto se afișează icoana pe ecran, iar fișierele nu pot fi rediate.
  - fișierele foto mai mari de 8.192 pixeli (lățime sau înălțime)
  - fișierele foto mai mici de 15 pixeli (lățime sau înălțime)
  - fișierele foto de peste 32 MB
  - fișierele foto cu proporții extreme (peste 50:1 sau 1:50)
  - fișiere foto în format JPEG progresiv
  - fișiere foto cu extensie .jpeg sau .jpg, însă nu sunt în format JPEG
  - fișiere foto cu denumiri extrem de lungi
- Nu pot fi rediate următoarele fișiere foto
  - fișierele foto înregistrate pe BD-R în orice alt format decât UDF (Universal Disk Format) 2.6
  - fișierele foto înregistrate pe BD-RE în orice alt format decât UDF (Universal Disk Format) 2.5
- Următoarele fișiere sau foldere foto nu pot fi afișate în lista fișierelor sau folderelor.
  - fișierele foto cu alte extensii decât .jpeg sau .jpg
  - fișiere foto cu denumiri extrem de lungi
  - fișiere în ramura a 5-a sau mai departe
  - Folderul 501 sau mai departe, atunci când numărul total de foldere și fișiere dintr-o singură ramură depășește 500.
- Este posibil ca fișierele foto editate pe PC să nu fie rediate.
- Este posibil ca vinetele unor fișiere foto să nu fie afișate.
- Fișierele foto de mari dimensiuni pot să necesite puțin timp pentru afișare sau pentru inițializarea unui slideshow.

### **Pentru imagini de cea mai bună calitate**

Dacă aveți un TV Sony compatibil cu „Photo TV HD”, puteți beneficia de imagini de cea mai bună calitate cu ajutorul conexiunilor și setărilor de mai jos.

**1** Conectați playerul la TV cu un cablul HDMI (nefurnizat).

**2** Efectuați setările video ale TV pe modul [VIDEO-A].

Pentru detalii privind [VIDEO-A], vezi instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu TV.



Puteți beneficia de „Photo TV HD” doar când rezoluția HDMI a playerului este setată la Auto, 1080i sau 1080p, din setările video (pagina 42).

## Setări și reglaje

### Cu ajutorul afișajului setărilor

Selectați (Setup) din meniul home când doriți să modificați setările playerului.

**1** Apăsați HOME.

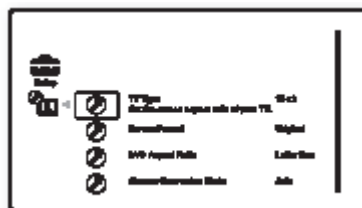
**2** Selectați  (Setup) cu  .



**3** Selectați cu   icoana aferentă categoriei de setare de modificat și apăsați ENTER

Pentru detalii privind opțiunile de setare și icoanele aferente categoriilor de setări, v. Listă setări (pagina 39).

Exemplu: Setări Video



**4** Setări opțiunile

## Listă setări

Puteți seta următoarele opțiuni

| Opțiuni                                                                           | Explicație                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>Actualizarea rețelei (pagina 39)</b><br>Actualizează softwareul playerului.                           |
|  | <b>Setările video (pagina 40)</b><br>Efectuează setările video în funcție de tipul mufelor de conectare. |
|  | <b>Setările audio (pagina 43)</b><br>Efectuează setările audio în funcție de tipul mufelor de conectare. |
|  | <b>Setările de vizionare BD/DVD (pagina 46)</b><br>Efectuează setări detaliate pentru redarea BD/DVD.    |
|  | <b>Setările foto (pagina 48)</b><br>Efectuează setările foto.                                            |
|  | <b>Setările sistemului (pagina 48)</b><br>Efectuează setările playerului.                                |
|  | <b>Setările rețelei (pagina 50)</b><br>Efectuează setările detaliate pentru Internet și rețea.           |
|  | <b>Configurare facilă (pagina 51)</b><br>Efectuează din nou setarea rapidă pentru setările de bază.      |
|  | <b>Resetarea (pagina 52)</b><br>Resetează playerul la setările de fabricație.                            |



## Actualizarea rețelei

Puteți actualiza și îmbunătăți funcțiile playerului.

Pentru informații privind actualizarea funcțiilor, vizitați websiteul următor:

<http://support.sony-europe.com/>

### 1 Selectați „Network Update” cu și apăsați ENTER

Playerul se conectează la rețea și se afișează solicitarea de confirmare.

### 2 Selectați „OK” cu și apăsați ENTER.

Playerul începe să descarce și ulterior să actualizeze automat software. La terminarea actualizării, pe afișajul panoului frontal apare mesajul „FINISH” timp de 5 sec. , după care playerul de oprește automat.

### 3 Apăsați pentru pornirea playerului.

Playerul pornește cu softwareul actualizat.



- Contorul “VUP \*/9” (“\*” indică gradul de actualizare) de pe afișajul panoului frontal indică progresul actualizării.
- Puteți verifica versiunea software curentă selectând „” din capitolul „Setările sistemului” (pagina 49).
- Setările rămân aceleași după actualizare.
- Playerul vă informează legat de versiunile noi de software atunci când opțiunea „Notificare privind actualizare software” este setată pe pornit (implicit) (pagina 49).



- Nu deconectați cablul de alimentare sau cablul LAN în timpul descărcării sau actualizării software.
- Orice operațiuni, inclusiv deschiderea sertarului pentru disc, nu sunt disponibile în timpul procesului de actualizare.
- Durata descărcării poate fi diferită în funcție de serverul furnizor sau de starea rețelei.
- La apariția mesajelor de eroare legate de conexiunile la rețea, verificați setările rețelei (v. „Setările Internet” la pagina 50)

## Actualizarea software cu ajutorul unui disc de actualizare

Puteți actualiza și îmbunătăți funcțiile playerului folosindu-vă de un disc furnizat de către dealerul Sony sau de către service local autorizat Sony.

**1** Introduceți discul pentru actualizare.

Se afișează solicitarea confirmării.

**2** Selectați „OK” și apăsați ENTER.

Începe actualizarea software.

La terminarea actualizării, pe afișajul panoului frontal apare mesajul „FINISH” timp de 5 sec, după care sertarul pentru disc se deschide automat.

**3** Scoateți discul.

Playerul de oprește automat.

**4** Apăsați pentru a porni playerului.

Playerul pornește cu software actualizat.



- Contorul “VUP \*/9” (“\*” indică gradul de actualizare) de pe afișajul panoului frontal arată de asemenea progresul actualizării.
- Puteți verifica versiunea software curentă selectând „” din capitolul „Setările sistemului” (pagina 49).
- Setările rămân aceleași după actualizare.
- Pentru informații legate de alte metode de actualizare, vizitați următorul website sau consultați cel mai apropiat dealer Sony sau serviceul local autorizat Sony;  
<http://support.sony-europe.com/>



- Nu deconectați cablul de alimentare în timpul actualizării.
- Nici o operațiune, inclusiv deschiderea sertarului pentru discuri, nu este disponibilă în timpul actualizării.



## Setările video

Setările implicite sunt subliniate.

### Tip de TV

Selectează modelul de TV.

|             |                                                                                             |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>16:9</u> | Selectați această opțiune la conectarea la un TV cu ecran lat sau cu funcție mod ecran lat. |
| 4:3         | Selectați această opțiune la conectarea la un TV cu ecran 4:3 fără funcție mod ecran lat.   |

### Formatul ecranului

Selectează configurația ecranului pentru imagine 4:3 pe un TV cu ecran lat 16:9.

|                             |                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Original</u>             | Selectați această opțiune la conectarea la un TV cu funcția mod ecran lat. Afișează o imagine 4:3 în proporție dimensională 16:9, chiar și în cazul unui TV cu ecran lat. |
| Proporție dimensională fixă | Modifică dimensiunea imaginii pentru a corespunde dimensiunii ecranului, în funcție de proporția imaginii originale.                                                      |

## Proporție dimensională DVD.

Selectează configurația afișajului pentru redarea de imagini 16:9 pe ecran TV 4:3 (selectabilă când opțiunea „Tip de TV” este setată pe „4:3”, iar opțiunea „Format ecran” este setată pe „Proporție dimensională fixă”).

|                   |                                                                        |
|-------------------|------------------------------------------------------------------------|
| <u>Letter Box</u> | Afișează o imagine lată cu benzi negre deasupra și dedesubt.           |
| Pan & Scan        | Afișează o imagine de înălțime completă, cu marginile laterale tăiate. |

Letter Box



Pan & Scan



În funcție de tipul de DVD, Letter box poate fi selectat automat în loc de Pan & Scan, sau invers.

## Mod conversie cinema

Se setează metoda de conversie video pentru semnale 480p/576p, 720p, 1080i, sau 1080p\* de la mufa HDMI OUT sau de la mufele COMPONENT VIDEO OUT.

\* doar pentru HDMI

|             |                                                                                                                                     |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Selecția normală. Playerul detectează automat dacă materialul este video sau film și comută pe metoda de conversie corespunzătoare. |
| Video       | Metoda de conversie potrivită pentru materiale pe bază video va fi selectată de fiecare dată, indiferent de material.               |

## Formatul ieșirii video

Selectează tipul de mufă pentru transmiterea de semnale video (metoda de conectare TV) și rezoluția (rezoluție HDMI/rezoluție component).

**1** Selectați din setările video și apăsați ENTER.

**2** Selectați tipul de mufă pentru a transmite semnalele video cu și apăsați ENTER.



La conectarea mufei HDMI OUT și a celorlalte mufe de ieșire video, selectați „Component Video”.

### Metoda de conectare TV

|                 |                                                                                                          |
|-----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| HDMI            | Transmite semnale de la mufa HDMI OUT conform setării rezoluției HDMI (pagina 42).                       |
| Component Video | Transmite semnale de la mufele COMPONENT VIDEO OUT conform setării rezoluției componentului (pagina 42). |
| <u>Video</u>    | Transmite semnale de la mufa LINE OUT VIDEO.                                                             |

**3** (Numai prin selectarea „HDMI” sau „Component video”)

**1** Selectați tipul de semnal pentru mufa HDMI OUT sau COMPONENT VIDEO OUT cu și apăsați ENTER.

Dacă modificați rezoluția ieșirii video, se afișează ecranul test timp de aproximativ 30 de secunde.



Dacă nu apare nici o imagine, apăsați RETURN pentru revenire la ecranul anterior și modificați setarea rezoluției.

**2** Selectați „Finish” și apăsați ENTER. Se afișează solicitarea confirmării.

3 Selectați „OK” sau „Cancel” și apăsați ENTER.

Urmați instrucțiunile de pe ecran.

La transmiterea de semnale video 720p/1080i/1080p, indicatorul HD se aprinde.



La conectarea simultană a mufei HDMI OUT și a altor mufe de ieșire video, este posibil ca semnalele video să nu fie transmise de la mufe, cu excepția mufei HDMI OUT, când sunt selectate opțiunile “Auto” sau “1080p”.

La conectarea simultană a altui echipament, apăsați RETURN pentru întorcerea la pasul 2 și modificați setarea metodei de conectare TV..

### Rezoluția HDMI / Rezoluția componentelor

|                   |                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Auto (doar HDMI)  | Selecția normală. Playerul transmite semnale începând cu cea mai înaltă rezoluție acceptată de TV. 1080p > 1080i > 720p > 480p/576p > 480i/576i. Dacă formatul imaginii rezultate nu este satisfăcător, încercați o altă setare mai potrivită pentru TV. |
| 480i/576i         | Transmite semnale video 480i/576i.                                                                                                                                                                                                                       |
| 480p/576p         | Transmite semnale video 480p/576p.                                                                                                                                                                                                                       |
| 720p              | Transmite semnale video 720p.                                                                                                                                                                                                                            |
| 1080i             | Transmite semnale video 1080i.                                                                                                                                                                                                                           |
| 1080p (doar HDMI) | Transmite semnale video 1080p.                                                                                                                                                                                                                           |

## Ieșirea BD-ROM 1080/24p

Se setează pentru transmisia semnalelor video 1920 × 1080p/24 Hz la redarea materialelor film pe BD-ROMuri (720p/24 Hz or 1080p/24 Hz). La întrunirea tuturor condițiilor următoare, se pot transmite semnale video de 1920 × 1080p/24 Hz

- ați conectat un TV compatibil 1080/24p la mufa HDMI OUT.
- formatul ieșirii video este setat pe HDMI și
- Rezoluția HDMI este setată pe Auto sau 1080p.

|             |                                                                                                                      |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Transmite semnale video de 1920 × 1080p/ 24 Hz numai la conectarea unui TV compatibil 1080/ 24p, prin mufa HDMI OUT. |
| On          | Transmite semnale video de 1920 × 1080p/ 24 Hz, indiferent de tipul de TV conectat.                                  |
| Off         | Selectați această opțiune dacă TV nu este compatibil cu semnale video 1080/24p.                                      |



Nu va apărea nici o imagine în cazul în care TV conectat nu este compatibil cu 1080/24p, iar ieșirea BDROM 1080/24p este setată pe pornit. În acest caz, apăsați HOME pentru a se afișa meniul principal și modofocați setarea ieșirii BD-ROM 1080/24p.

## YCbCr/RGB (HDMI)

Setează culorile pentru semnalele video transmise de la mufa HDMI OUT. Selectați setările care se corespund tipului de TV conectat.

|               |                                                                                            |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u>   | Detectează automat tipul de TV și comută la setarea de culori corespunzătoare.             |
| YCbCr (4:2:2) | Transmite semnale video YCbCr 4:2:2.                                                       |
| YCbCr (4:4:4) | Transmite semnale video YCbCr 4:4:4.                                                       |
| RGB (16-235)  | Selectați această opțiune la conectarea la un aparat care suportă un domeniu RGB limitat . |
| RGB (0-255)   | Selectați această opțiune la conectarea la un aparat RGB (0-255).                          |

## Închirierea Deep Colour HDMI

Setează Deep Colour (profundimea culorii) pentru semnalele video transmise de la mufa HDMI OUT.

Profundimea culorii este indicată de numărul de biți, pe măsura creșterii valorii, se pot reproduce mai multe culori. Playerul suportă o profundime a culorii de până la 12 biți. Conectarea playerului la un TV care suportă setarea Deep Colour permite o reproducere mai exactă a culorilor decât în cazul conectării la un TV care nu suportă Deep Colour.

|             |                                                                                      |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Selecția normală.                                                                    |
| 12bit       | Transmite semnale video de 12 biți                                                   |
| 10bit       | Transmite semnale video de 10 biți                                                   |
| Off         | Selecția această opțiune când imaginea este instabilă sau culorile nu sunt naturale. |

## Închirierea x.v.

Setează transmiterea sau nu de informații xvYCC către TV conectat. Prin combinarea xvYCC - compatibil video cu un TV care suportă afișaj x.v.Colour devine posibilă reproducerea cu mai mare precizie a culorilor naturale ale obiectelor.

|             |                                                                                      |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Selecția normală.                                                                    |
| Off         | Selecția această opțiune când imaginea este instabilă sau culorile nu sunt naturale. |

## Modul pauză

Setează oprirea temporară a modului imagine la redarea DVD. În cazul BD-ROMurilor sau a discurilor ce conțin fișiere AVCHD, modul pauză se comută automat pe Auto.

|             |                                                                                    |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Selecția normală. Imaginile cu mișcare dinamică se afișează fără a deveni neclare. |
| Frame       | Imaginile statice sunt afișate la înaltă rezoluție.                                |



## Setările audio

Setările implicite sunt subliniate.

### Prioritate transmisie audio

Selectează tipul de mufă pentru transmisia de semnale audio. Semnalele PCM liniar pe 2 canale sunt emise la maximum 48 kHz de la mufele de ieșire, altele decât cele prioritare.

|                   |                                                                   |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------|
| <u>HDMI</u>       | Transmite semnale audio de la mufa HDMI OUT.                      |
| Coaxial/<br>Optic | Transmite semnale audio de la mufa DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL). |
| Stereo<br>Analog  | Transmite semnale audio de la mufa LINE OUT (R-AUDIO-L).          |

### Audio (HDMI)

Selectează tipul de semnal pentru mufa HDMI OUT.

|             |                                                                                              |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Auto</u> | Selecția normală. Transmite semnale audio în funcție de starea dispozitivului HDMI conectat. |
| 2ch PCM     | Mixează pe 2 canale semnalele PCM liniar înainte de a fi transmise de la mufa HDMI.          |



Selecția 2ch PCM la conectarea unui TV sau a unui amplificator AV (receiver) care nu suportă Dolby Digital sau DTS. În caz contrar posibil să apară zgomot sau să nu se transmită sunetul.

## Setări audio BD

Selectează între opțiunea de a mixa sau nu secvențele audio și audio secundare (comentarii) la redarea unui BD care conține asemenea secvențe audio.

|            |                                                                                                                |
|------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Mix</u> | Transmite secvența audio obținută prin mixarea secvențelor interactive și secundare cu secvența audio primară. |
| Direct     | Transmite numai secvența audio primară.                                                                        |



Setând "Mix" din "Setările audio BD", semnalele audio PCM 96 kHz și PCM 192 kHz sunt transmise ca semnale audio PCM 48 kHz.

## Audio ATT

Reduce volumul transmisiei audio pentru a reveni distorsionarea sunetului.

|            |                             |
|------------|-----------------------------|
| On         | Permite atenuarea audio.    |
| <u>Off</u> | Nu permite atenuarea audio. |



Funcția Audio ATT nu afectează transmisia de la mufele HDMI OUT și DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL).

## Dolby Digital

Selectează transmisia semnalelor audio la redarea discurilor Dolby Digital. Setarea afectează transmisia de la mufele DIGITAL OUT (COAXIAL/OPTICAL).

|                      |                                                                                                                                          |
|----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Downmix PCM          | Convertește la semnale PCM linear.. Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio fără decodor Dolby Digital încorporat. |
| <u>Dolby Digital</u> | Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio cu decodor Dolby Digital încorporat.                                       |

## DTS

Selectează transmisia semnalelor audio la redarea discurilor DTS. Setarea afectează transmisia de la mufele DIGITAL OUT (COAXIAL/OPTICAL).

|             |                                                                                                                               |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Downmix PCM | Convertește la semnale PCM linear. Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio fără decodor DTS încorporat. |
| <u>DTS</u>  | Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio cu decodor DTS încorporat.                                      |

## 48kHz/96kHz PCM

Selectează frecvența maximă de eșantionare pentru transmisia semnalelor PCM de la mufele DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL).

|                     |                                                                                                                                                                        |
|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <u>48kHz/16biți</u> | Transmite semnale audio de 96 kHz eșantionate la 48 kHz / 16 biți.                                                                                                     |
| 96kHz/24bit         | Transmite semnale audio de 96 kHz eșantionate la 96 kHz / 24 biți. Totuși, semnalele vor fi transmise la 48 kHz/ 16 biți dacă sursa este protejată împotriva copierii. |



- În cazul în care selectați opțiunea 96kHz/24bit atunci când este conectat amplificatorul AV (receiver) care nu suportă 96 kHz, este posibil să nu se emită sunet sau să se emită un sunet foarte puternic.
- 48kHz/96kHz PCM" nu are efect când s-a setat HDMI sau stereo analog pentru prioritatea ieșirii audio.

## DRC Audio

Selectează domeniul dinamic (nivelul de compresie\* al sunetului) la redarea unui BD sau DVD conform cu Audio DRC.

|            |                                                                                                                                          |
|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Auto       | Efectuează redarea pe domeniul dinamic specificat de disc (doar pentru BD-ROM).<br>Alte tipuri de discuri sunt redade la nivel standard. |
| Standard   | Efectuează redarea la un nivel de compresie cuprins între modul TV și domeniul larg                                                      |
| TV Mode    | Sunetele sunt comprimate puternic. Se aud mai bine sunetele joase.                                                                       |
| Wide Range | Nu funcționează nici un fel de compresie. Se produce un sunet mai dinamic.                                                               |



- "Audio DRC" are efect numai la redarea semnalelor audio Dolby Digital, Dolby Digital Plus și Dolby TrueHD.
- Dacă la setările audio ați selectat Dolby Digital pentru Dolby Digital (pagina 44), Audio DRC nu are efect asupra transmisiei audio de la mufa DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL)..

Totuși acest lucru se exclude în următoarele cazuri.

- Dacă setarea audio BD este Mix, la redarea unui BD
- Dacă s-a setat HDMI sau stereo analog pentru prioritatea ieșirii audio.

## Downmix

Setează metoda de mixare pentru sunetul multicanal și pe două canale.

|                |                                                                                                                                                                            |
|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Dolby Surround | Transmite semnalele Dolby Surround (Pro Logic) pe 2 canale. Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio care suportă Dolby Surround (Pro Logic).         |
| Normal         | Transmite semnale audio fără efectul Dolby Surround (Pro Logic). Selectați această opțiune la conectarea unui dispozitiv audio care nu suportă Dolby Surround (Pro Logic). |



Funcția Downmix nu afectează semnalele audio digitale transmise de la mufele DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL).



## Setările de vizionare BD/DVD

Setările implicite sunt subliniate.

### Meniu BD/DVD

Selectează limba implicită a meniului pentru BD-ROMuri sau DVD VIDEOuri.

Dacă ați selectat opțiunea de selectare a codului de limbă, apare afișajul pentru introducerea codului de limbă. Introduceți codul limbii dorite din lista codurilor de limbă (pagina 64).

### AUDIO

Selectează limba implicită a pistelor pentru BD-ROMuri sau DVD VIDEOuri.

Dacă optați pentru Original, se selectează limba prioritară a discului.

Dacă optați pentru selectarea codului limbă, apare afișajul pentru introducerea codului limbii selectate. Introduceți codul aferent limbii dorite din lista codurilor de limbă (pagina 64).

### Subtitluri

Selectează limba implicită a subtitlurilor pentru BD-ROMuri sau DVD VIDEOuri.

Dacă ați selectat opțiunea de selectare a codului de limbă, apare afișajul pentru introducerea codului de limbă. Introduceți codul limbii dorite din lista codurilor de limbă (pagina 64).

### Control parental BD

Redarea unor BD-ROMuri poate fi limitată în funcție de vârsta utilizatorilor. Se pot bloca anumite scene sau se pot înlocui cu altele.

**1** Selectați controlul parental BD din setările de vizionare BD/DVD și apăsați ENTER

**2** Introduceți parola din patru cifre folosind butoanele numerice.

**3** Selectați „OK” și apăsați ENTER.

### 4. Selectați restricția de vârstă și apăsați ENTER.

Cu cât valoarea introdusă este mai mică, cu atât este mai restrictivă limitarea.

Dacă ați selectat limitarea de vârstă, puteți introduce o vârstă cuprinsă între 0 și 255 cu

ajutorul butoanelor , sau a celor numerice.

- Pentru a anula setarea de control parental, selectați “.”



Puteți schimba parola (vezi “Parolă” la pagina 47).



- Dacă ați uitat parola, resetați playerul (pagina 52) și setați o nouă parolă (vezi “Parolă” la pagina 47).
- Playerul nu poate limita redarea discurilor care nu au funcția de control parental.
- În funcție de disc, în timpul redării discului, vi se poate cere să schimbați nivelul de control parental. În acest caz, introduceți parola și schimbați nivelul.
- Dacă selectați ca restricție de vârstă 255, setarea de control parental este anulată

### Control parental DVD

Redarea unor poate fi limitată în funcție de vârsta utilizatorilor.

Se pot bloca anumite scene sau se pot înlocui cu altele.

**1** Selectați control parental DVD din setările de vizionare BD/DVD și apăsați ENTER.

**2** Introduceți parola din patru cifre folosind butoanele numerice.

**3** Selectați „OK” și apăsați ENTER.

**4** Selectați un nivel și apăsați ENTER.

Cu valoarea introdusă este mai mică, cu atât este mai restrictivă limitarea.

- Pentru a anula setarea de control parental, selectați



Puteți schimba parola (vezi "Parolă" la pagina 47)



- Dacă ați uitat parola, resetați playerul (pagina 52) și setați o nouă parolă (v. "Parolă" la pagina 47).
- Playerul se poate limita redarea discurilor care nu au funcția de control parental.
- În funcție de disc, în timpul redării discului, vi se poate cere să schimbați nivelul de control parental. În acest caz, introduceți parola și schimbați nivelul.

## Codurile zonale de control parental

Redarea unor BD-ROMuri sau DVD VIDEOuri poate fi limitată în funcție de zona geografică. Se pot bloca anumite scene sau se pot înlocui cu altele.

**1 Selectați codul zonal de control parental din setările de vizionare BD/DVD și apăsați ENTER.**

**2 Introduceți parola din patru cifre folosind butoanele numerice.**

**3 Selectați „OK” și apăsați ENTER.**

**4 Selectați zona de restricție și apăsați ENTER.**

Dacă ați selectat un cod regional, se afișează solicitarea de introducere a codului regional. Introduceți codul restricției zonale din lista codurilor zonale de control parental (pagina 64).



Puteți schimba parola (vezi "Parolă" la pagina 47).



- Dacă ați uitat parola, resetați playerul (pagina 52) și setați o nouă parolă (v. "Parolă" la pagina 47).
- Playerul nu poate limita redarea discurilor care nu au funcția de control parental.
- În funcție de disc, în timpul redării discului, vi se poate cere să schimbați nivelul de control parental. În acest caz, introduceți parola și schimbați nivelul.

## Parolă

Setează sau schimbă parola pentru funcția de control parental. Setarea unei parole vă permite să instituiți restricții la redarea BD-ROMurilor sau DVD video. Dacă este necesar, puteți diferenția nivelele de restricție pentru BD-ROMuri și DVD VIDEOuri.

**1 Selectați parola din setările de vizionare BD/DVD și apăsați ENTER.**

**2 Introduceți parola din patru cifre folosind butoanele numerice.**

**3 Selectați „OK” și apăsați ENTER.**

### Pentru a schimba parola

**1** După pasul 3, introduceți o parolă nouă cu ajutorul butoanelor numerice.

**2** Selectați „OK” și apăsați ENTER.

## Straturile de redare de pe un disc hibrid

Selectează prioritatea de redare pentru discurile hibride. Pentru a schimba setarea, opriți și porniți playerul.

|        |                          |
|--------|--------------------------|
| BD     | Redă stratul BD.         |
| DVD/CD | Redă stratul DVD sau CD. |

## Conexiunea la internet BD

Setează permisiunea de conectare la Internet din conținutul unui BD (în modul BDMV). Sunt necesare conexiuni și setări de rețea, la utilizarea acestei funcții (pagina 50).

|              |                                   |
|--------------|-----------------------------------|
| Allow        | Selecția normală.                 |
| Do not allow | Interzice conexiunea la internet. |



## Setările foto

Setările implicite sunt subliniate.

### Viteză pentru slideshow

Modifică viteza slideshow.

|               |                                            |
|---------------|--------------------------------------------|
| Rapid         | Fotografiile se schimbă rapid.             |
| <u>Normal</u> | Fotografiile se schimbă cu viteză normală. |
| Lent          | Fotografiile se schimbă lent.              |



## Setările sistemului

Setările implicite sunt subliniate.

### OSD

Selectează limba de afișare pe ecran pentru player.

### Atenuator

Ajustează luminozitatea afișajului panoului frontal.

|               |                                                                                 |
|---------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| <u>Bright</u> | Lumină intensă.                                                                 |
| Dark          | Lumină slabă.                                                                   |
| Off           | Oprește iluminatul în timpul redării. Lumină slabă în afara momentului redării. |

### Control pentru HDMI

|           |                                                                 |
|-----------|-----------------------------------------------------------------|
| <u>On</u> | Permite utilizarea funcției de control pentru HDMI (pagina 15). |
| Off       | Dezactivează funcția.                                           |

### Modul de pornire rapidă

|            |                                                      |
|------------|------------------------------------------------------|
| On         | Scurtează durata de pornire, la pornirea playerului. |
| <u>Off</u> | Setare implicită.                                    |



Dacă modul de pornire rapidă este activat,

- Consumul este mai mare decât dacă este dezactivat și
- Ventilatorul poate porni în funcție de temperatura ambientală.

## Oprirea automată

Playerul se oprește automat dacă nu apăsați nici un buton al acestuia sau a telecomenzii o perioadă mai lungă de 30 de minute și dacă nu redă fișiere foto de pe BD/DVD/CD-uri sau nu efectuați actualizarea software

|     |                                       |
|-----|---------------------------------------|
| On  | Activează funcția de oprire automată. |
| Off | Dezactivează funcția.                 |

## Afișare automată

|     |                                                                                                                           |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| On  | Afișează automat informații pe ecran la schimbarea titlurilor vizionate , a modurilor de imagine, a semnalelor audio etc. |
| Off | Afișează informațiile doar cu apăsare pe DISPLAY.                                                                         |

## Protectorul ecranului

Imaginea de protecție pentru ecran apare la neutilizarea playerului pentru o perioadă mai mare de 15 minute, în timp ce pe ecranul TV se afișează o imagine (spre exemplu meniul principal). Rolul protectorului pentru ecran este de a contribui la împiedicarea deteriorării aparatului de afișare (imagini fantomă).

|     |                                             |
|-----|---------------------------------------------|
| On  | Activează funcția de protecție a ecranului. |
| Off | Dezactivează funcția.                       |

## Notificare pentru actualizarea software

Informează asupra existenței unei versiuni software mai noi. Este nevoie de conexiuni și setări de rețea pentru utilizarea acestei funcții (pagina 50).

|     |                                                                                                    |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| On  | Setează playerul pentru a vă informa asupra existenței unei versiuni software mai noi (pagina 39). |
| Off | Dezactivează funcția.                                                                              |

## Informații despre sistem

Afișează informațiile legate de versiunea software a playerului și adresa MAC.



# Setările rețelei

## Setările de internet

Aceste opțiuni sunt necesare pentru conectarea la internet cu ajutorul unui cablu LAN. Introduceți valorile (alfanumerice) corespunzătoare pentru routerul broadband sau routerul LAN wireless. Opțiunile care trebuie setate pot să diferite, în funcție de furnizorul de servicii internet sau de router. Pentru detalii consultați manualele de utilizare oferite de furnizorul de servicii de internet sau furnizate împreună cu routerul.

**1** Selectați setările Internet din setările rețelei și apăsați ENTER

**2** Selectați obținerea adresei IP și apăsați ENTER.

**3** Selectați o opțiune și apăsați ENTER.

|                    |                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Obținerea automată | Selectați opțiunea atunci când furnizorul de internet a oferit setările pentru serverul DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol). Setările rețelei necesare pentru player sunt alocate automat. |
| Manual             | Setați manual adresa IP în funcție de rețea.                                                                                                                                                      |

- Dacă ați setat obținerea automată a serverului DNS pe oprit, setați opțiunea de mai jos:
  - DNS Server (Primary)/DNS Server (Secondary)
- La selectarea opțiunii "Manual"
  - Mai setați următoarele :
    - adresă IP
    - Mască subnet
    - Gateway implicit
    - DNS Server (Primary)/DNS Server (Secondary)



La setarea manuală a adreselor DNS Server (Primary)/DNS Server (Secondary), introduceți adresa primară pentru serverul DNS. În caz contrar, setările Internet vor fi incorecte

**4** În cazul în care ISP are o setare specifică a serverului proxy, selectați setările proxy cu  și apăsați ENTER.

Se afișează dialogul setărilor proxy. În cazul în care nu există setări proxy specifice, treceți la pasul 8.

**5** Setări utilizarea serverului proxy pe activat

**6** Selectați serverul proxy și portul și introduceți setările.

Pentru introducerea serverului proxy, vezi „Introducerea caracterelor” (pagina 50).

**7** Apăsați RETURN.

**8** Selectați diagnosticul rețelei cu  și apăsați ENTER.

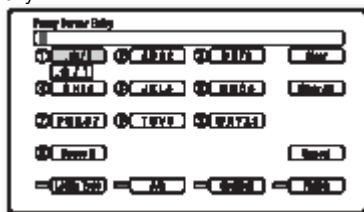
**9** Selectați „Start” și apăsați ENTER.

**10** Verificați dacă apare mesajul „Conexiunile rețelei sunt corecte ”

Setarea este finalizată. Dacă nu se afișează mesajul, urmați instrucțiunile afișate pe ecran.

### Pentru introducerea caracterelor

Dialogul de introducere a caracterelor apare la selectarea serverului proxy din „Setările proxy”.



**1** Apăsați în mod repetat un buton numeric pentru selectarea unui caracter.

Exemplu:

Apăsați o dată butonul cu numărul 3 pentru a introduce litera D.

Apăsați de trei ori butonul cu numărul 3 pentru a introduce litera F

**2** Apăsați  și introduceți următorul caracter.

**3** Apăsați butonul albastru ("Finalizare") pentru a încheia.

**◆ Butoane disponibile**

| Butoane                                                                                    | Detalii                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Buton roșu (Introducere literă)                                                            | Comută tastatura de la caractere alfanumerice la caractere numerice.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Buton verde (A/a)                                                                          | Comută tastatura între majuscule și minuscule.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Buton galben (Simboluri)                                                                   | Afișează tastatura pentru simboluri.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Buton albastru (Finalizare)                                                                | Datele sunt introduse, iar playerul revine la afișajul anterior.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| RETURN (Anulare)                                                                           | Revine la afișajul anterior anulând datele introduse.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <br>ENTER | Selecțați o funcție de intrare cu  și apăsați ENTER.<br>Introduceți literele astfel:<br>1. Selecțați o funcție cu  și apăsați ENTER.<br>2. Selecțați un caracter cu  și apăsați ENTER. |



## Setarea rapidă

Efectuează din nou setarea rapidă pentru setările de bază.

**1** Selecțați "Configurarea facilă" și apăsați ENTER.

**2** Selecțați „Start” cu  și apăsați ENTER.

**3** Urmați instrucțiunile de la „Pasul 7: Setarea rapidă” (pagina 26) de la pasul 4.

---



## Resetarea

Puteți reseta playerul la setările producătorului, selectând următorul grup de setări. Vor fi resetate toate setările grupului selectat.

### **1 Selectați resetarea și apăsați**

**ENTER.**

### **2 Selectați resetare la setările implicite ale producătorului și apăsați**

**ENTER.**

### **3 Selectați setările dorite pentru resetare la setările implicite și apăsați**

**ENTER.**

Se afișează solicitarea confirmării.

Puteți reseta următoarele setări:

- Setările video
- Setările audio
- Setările de vizionare BD/DVD
- Setările foto
- Setările sistemului
- Setările rețelei
- Toate setările

### **4 Selectați start cu ←/→ și apăsați**

**ENTER.**

---



Atunci când la pasul 3 ați selectat toate setările.

- se vor reseta toate setările din (Setare)
- setările video și setările audio care pot fi ajustate prin apăsarea pe OPTIONS în timpul redării (pagina 34) nu se resetează.

## Informații suplimentare

## Remedierea problemelor

În caz de dificultăți în utilizarea playerului, utilizați lista de mai jos pentru remedierea problemelor înainte de a solicita reparații. Dacă problemele persistă, consultați cel mai apropiat dealer Sony.

### Alimentare

#### Aparatul nu pornește.

- Verificați conectarea în siguranță a cablului de alimentare la rețea.
- Există un decalaj până la pornirea playerului

#### Se afișează mesajul „În rețea există o nouă versiune software. Efectuați actualizarea din „Actualizarea rețelei” .

- Vezi „Actualizarea rețelei” (pagina 39) pentru actualizarea cu o versiune software mai nouă.

### Disc

#### Discul nu poate fi redat.

- Discul este murdar.
  - Discul este așezat invers. Introduceți discul cu partea de redare în jos.
  - Discul este poziționat oblic.
- Încercați redarea un disc cu un format care nu poate fi redat de acest player (pagina 59).
- Codul regional al BD sau DVD nu se potrivește cu cel al playerului.
  - Playerul nu poate reda un disc înregistrat care nu este finalizat corect (pagina 59).

### Imagine

Vezi și „Conectarea la o mufă HDMI (pagina 14) la conectarea unui aparat cu cablul HDMI

#### Imaginea nu se afișează/ imaginea este parazitată.

- Verificați dacă sunt bine fixate toate cablurile de conectare

- Asigurați-vă că nu sunt deteriorate cablurile de conectare.
- Verificați conexiunea la TV (pagina 13) și comutați selectorul de intrări al TV astfel încât semnalul playerului să apară pe ecranul TV.
- La redarea unui BD/DVD cu strat dublu, este posibilă întreruperea semnalelor video și audio în punctul de transfer între straturi.

**Dacă rezoluția de ieșire video selectată la „Formatul ieșirilor video” este incorectă, nu apare imaginea.**

- Țineți apăsat  mai mult de 10 secunde pentru a reseta rezoluția de ieșire video la cea mai slabă rezoluție.

**Imaginea nu acoperă ecranul, deși proporția a fost setată de la „Proporțiile DVD” din „Setările video”.**

- Proporția imaginii de pe disc a fost fixată pe DVD (pagina 41).

**De la mufe nu se transmit semnale video, altele decât cele de la mufa HDMI OUT, atunci când ați conectat concomitent mufa HDMI OUT și alte mufe de ieșire video.**

- Setati formatul video de ieșire la component video din „Setările video” (pagina 41).

**Zona întunecată a imaginii este prea întunecată/zona luminoasă este prea luminoasă sau nenaturală.**

- Setati modul de calitate a imaginii la standard (implicit) (vezi „Ajustarea imaginii și sunetului pentru video” la pagina 33).

**Imaginea nu este transmisă corect.**

- Verificați formatul video de ieșire din „Setările video” (pagina 41).

**Nu apare imaginea BD-ROM.**

- Verificați ieșirea BD-ROM 1080/24p din „Setările video” (pagina 42).

## Sunet

Pentru conectarea unui echipament folosind cablul HDMI, consultați de asemenea “Connecting to an HDMI jack” (pagina 19)

**Sunetul nu se aude.**

- Verificați dacă sunt bine fixate toate cablurile de conectare.
- Verificați dacă nu sunt deteriorate cablurile de conectare.
- Verificați conexiunea la amplificatorul AV (receiver) (pagina 18) și comutați selectorul de intrare al amplificatorului AV (receiver) astfel încât semnalele audio ale playerului să fie transmise de la amplificatorul AV (receiver).
- Playerul este în modul de funcționare scan.
- Dacă semnalul audio nu se transmite prin mufa DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL)/HDMI OUT, verificați setările audio (pagina 43).

**Sunetul nu transmis corect.**

- Verificați setarea „Prioritate transmisie audio” din capitolul „Setările audio” (pagina 43).

**Volumul sunetului este scăzut.**

- Volumul sunetului este scăzut în cazul unor BD-uri sau DVD-uri.
- Încercați să setați audio DRC la mod TV din capitolul „Setările audio” (pagina 45).
- Setati audio ATT pe oprit, din „Setările audio” (pagina 44).

**Audio HD Audio (Dolby Digital Plus, Dolby TrueHD, DTS-HD High Resolution Audio, și DTS-HD Master Audio) nu este transmis.**

- Setati setarea audio BD pe direct, din „Setările audio” (pagina 44).
- Verificați dacă amplificatorul AV (receiver) conectat este compatibil cu fiecare din formatele audio HD.

**Nu există transmisie audio interactiv.**

- Configurați setarea audio BD pe mixare, din „Setările audio” (pagina 44).

## HDMI

**Nu se transmite nici o imagine sau nu se emite nici un sunet la conectarea la mufa HDMI OUT.**

- Încercați următoarele: 1. Opriti și reporniți playerul. 2. Opriti și reporniți aparatura conectată 3 Deconectați și reconectați cablul HDMI.

**În cazul conexiunii la mufa HDMI OUT, nu există imagine sau imaginea e parazitată.**

- Mufa HDMI OUT este conectată la un dispozitiv DVI care nu suportă tehnologie protejată de drepturile de autor.
- Dacă pentru ieșirea video se utilizează mufa HDMI OUT, modificarea rezoluției de ieșire video poate să rezolve problema (pagina 41).

**De la mufa HDMI OUT nu se transmite sunet.**

- Mufa HDMI OUT este conectată la un dispozitiv DVI (mufele DVI nu suportă semnale audio).

**La conectarea la mufa HDMI OUT, sunetul nu este transmis corect.**

- Dispozitivul conectat la mufa HDMI OUT nu suportă formatul audio al playerului. Verificați setările audio (pagina 43).

**Limba de afișare se modifică automat la conectarea la mufa HDMI OUT.**

- Dacă controlul pentru HDMI este activat (pagina 49) limba de afișare se modifică automat, comutând la setarea de limbă de la TV (dacă modificați setarea TV etc.).

**Funcția “Control pentru HDMI” nu funcționează (BRAVIA Sync).**

- Verificați conectarea în siguranță a cablului de alimentare la rețea a componentului conectat.
- În cazul în care pe afișajul panoului frontal nu apare indicatorul HDMI, verificați conexiunea HDMI (pagina 14, 19)
- Verificați dacă ați setat controlul pentru HDMI pe pornire (pagina 49).

- Asigurați-vă de compatibilitatea componentului conectat cu funcția control pentru HDMI. Pentru detalii, consultați instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu componentul.
- Verificați setarea componentului conectat pentru funcția control pentru HDMI. Pentru detalii, consultați instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu componentul.
- În cazul în care ați schimbat conexiunea HDMI, opriti și reporniți playerul.
- În cazul unei căderi de tensiune, setați controlul pentru HDMI pe oprit, apoi pe pornit (pagina 48).
- Pentru detalii privind funcția “Control pentru HDMI”, consultați “Despre caracteristicile BRAVIA Sync (numai pentru conexiuni HDMI)” (pagina 15).
- În cazul în care conectați playerul la un TV printr-un amplificator AV (receiver) care nu este compatibil cu funcția control pentru HDMI, s-ar putea să nu reușiți să controlați TV de la player.
- În cazul în care, în timp ce conectați playerul la un TV printr-un amplificator AV (receiver), schimbați conexiunea HDMI, deconectați și reconectați cablul de alimentare sau are loc o pană de curent, încercați următoarele: 1. 1. Comutați selectorul de intrare al amplificatorului (receiver) în așa fel încât imaginea redată de player să apară pe ecranul TV. 2. 2. Inițial setați “Control pentru HDMI” pe “Off”, iar ulterior setați “Control pentru HDMI” pe “On” (pagina 48). Consultați instrucțiunile de utilizare furnizate împreună cu amplificatorul AV (receiver).

## Memoria externă (stocare locală)

**Nu este recunoscută memoria externă.**

- Încercați următoarele: 1. Opriti playerul. 2. Aliniați semnul ▼ de pe fanta EXT cu semnul ▼ de pe memoria externă și introduceți memorie externă (pagina 22). 3. Porniți playerul 4. Verificați dacă indicatorul EXT de pe afișajul panoului frontal s-a aprins .

---

### Conținutul suplimentar sau alte date de pe un BD-ROM nu pot fi redată.

- Încercați următoarele: 1. Scoateți discul. 2. Opriti playerul. 3. Scoateți și reintroduceți memoria externă (pagina 22). 4. Opriti playerul. 5. Verificați dacă indicatorul EXT de pe afișajul panoului frontal s-a aprins. 6. Introduceți BD-ROM-ul cu BONUSVIEW/BD-LIVE.

---

### Se afișează un mesaj privind spațiul insuficient de pe memoria externă.

- Ștergeți informațiile de care nu aveți nevoie din memoria externă (pagina 32).

## Funcționarea

### Nu funcționează telecomanda.

- Bateriile din telecomandă sunt slabe (pagina 25).
- Distanța dintre telecomandă și player este prea mare.
- Telecomanda nu este îndreptată către senzorul playerului.

---

### Denumirea fișierului este afișată incorect.

- Playerul poate afișa numai formate de caractere ISO 8859-1-. Alte formate de caractere pot fi afișate diferit.
- În funcție de software de editare utilizat, caracterele introduse pot fi afișate diferit.

---

### Redarea discului nu se face de la începutul discului.

- Este activată funcția de reluare a redării (pagina 30).

---

### Nu pot utilizate unele funcții, cum ar fi Stop sau Căutare.

- În funcție de disc, este posibil ca unele dintre operațiunile de mai sus să nu poată fi efectuate. Consultați manualul de utilizare furnizat împreună cu discul.

---

### Nu poate fi modificată limba coloanei sonore/subtitrării.

- Încercați să efectuați modificarea din meniul BD sau DVD, în locul selecție directe de la telecomandă (pagina 31).

- Pe BD sau DVD redat nu sunt înregistrate coloane sonore, subtitluri multilingve sau unghiuri multiple.
- BD sau DVD interzice modificarea unghiurilor sau limbii coloanei sonore/subtitlurilor.

---

### Sertarul pentru disc nu se deschide, iar pe afișajul panoului frontal apare mesajul "LOCKED" sau "TLK ON"

- La afișarea mesajului "LOCKED", playerul este închis. Pentru anularea protecției pentru copii, mențineți apăsat  la player până a afișarea mesajului UNLOCK pe afișajul panoului frontal (pagina 9).
- Când se afișează mesajul TLK ON, contactați distribuitorul Sony sau firma de service locală autorizată de Sony.

---

### Sertarul pentru disc nu se deschide, iar discul nu poate fi scos chiar dacă s-a apăsat .

- Încercați următoarele: 1. Opriti playerul și deconectați cablul de alimentare. 2. Reconectați cablul de alimentare în timp ce țineți apăsat  la player. 3. Mențineți  apăsat până la deschiderea sertarului. 4. Scoateți discul. 5. Când se afișează mesajul WAIT pe afișajul panoului frontal, mențineți apăsat  la player peste 10 secunde, până la repornirea playerului.

---

### Playerul nu răspunde la nici un buton.

- Umezeala s-a condensat în interiorul playerului (pagina 3).
- Țineți apăsat  la player timp de peste 10 secunde, până când indicatorii de pe afișajul panoului frontal dispar. În cazul în care playerul continuă să nu răspundă la nici o comandă, deconectați și reconectați cablul de alimentare.

## Funcția de autodiagnostic

Dacă funcția de autodiagnostic este activată, pentru a împiedica funcționarea defectuoasă a playerului, pe afișajul panoului frontal apare un cod de eroare, sau ecranul rămâne gol.

În aceste cazuri, verificați următoarele.

**Dacă apare, pe afișajul panoului frontal, un cod de eroare**

| Cod eroare                 | Măsură de corecție                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Exxxx SYS<br>ERR VUP<br>NG | Contactați distribuitorul Sony sau firma de service locală autorizată de Sony și precizați codul de eroare.                                                                                                                                      |
| FAN ERR                    | <ul style="list-style-type: none"><li>• Verificați dacă orificiile de ventilație ale playerului nu sunt blocate.</li><li>• Amplasați receiverul într-un spațiu cu ventilație corespunzătoare, pentru a împiedica acumularea de căldură</li></ul> |

**Dacă apare doar semnul , fără nici un alt mesaj pe întregul ecran**

Contactați distribuitorul Sony sau firma de service locală autorizată de Sony.

## Discurile care pot fi redade

| Tip          | Sigla                                                                                                                                                                                                                                                                         | Icoana din manual                                                                   | Caracteristici                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Blu-ray Disc |                                                                                                                                                                                              |    | BD-ROM și BD-RE/BD-R în mod BDMV și BDAV inclusiv discuri de 8 cm (strat simplu) și discuri DL                                   |
|              |                                                                                                                                                                                                                                                                               |    | BD-RE/BD-R cu piste audio MP3* sau fișiere de imagine JPEG                                                                       |
| DVD VIDEO    |                                                                                                                                                                                              |    | Discuri de tipul filmelor, de cumpărat sau de închiriat                                                                          |
| DVD          | <br><br><br>DVD+ReWritable |    | DVD+RW/DVD+R în mod +VR sau DVD-RW/DVD-R în mod video și VR inclusiv discuri de 8 cm (strat simplu) și discuri DVD+R DL/DVD-R DL |
| DATA DVD     | <br>DVD+R<br><br>DVD+R DL                                                                                   |    | DVD-ROM și DVD+RW/DVD+R/DVD-RW/DVD-R cu piste audio MP3* sau fișiere imagine JPEG                                                |
| CD           |                                                                                                                                                                                              |    | CD sau CD-R/CD-RW cu muzică în format CD                                                                                         |
| DATA CD      | —                                                                                                                                                                                                                                                                             |  | CD-ROM și CD-R/DVD-RW cu piste audio MP3* sau fișiere imagine JPEG                                                               |

\* MP3 (MPEG-1 Audio Layer 3) este un format standard definit de ISO (Organizația Internațională pentru Standardizare)/IEC (Comisia Internațională pentru Electrotehnică) MPEG care comprimă datele audio.

Tehnologie de codare audio MPEG Layer-3 și patente sub licența Fraunhofer IIS și Thomson.

### Note privind compatibilitatea BD-ROM

Deoarece specificațiile discurilor Blu-ray sunt noi și în continuă evoluție, este posibil ca unele discuri să nu poată fi redade, în funcție de tipul și versiunea acestuia.

Închirierea audio diferă în funcție de sursă, mufa de ieșire conectată și setările audio selectate. Pentru detalii, v. pagina 62.

## Discuri care nu pot fi redare

- BDuri cu cartuş
- DVD-RAMuri
- DVDuri HD
- Discuri DivX
- Discuri DVD audio
- CDuri PHOTO
- Porţiunile de date de pe CDuri
- VCDuri/Super VCDuri
- Stratul HD de pe Super Audio CD
- Faţa audio de pe DualDiscs
- BR-ROM/DVD VIDEO cu cod regional diferit (pagina 59).

## Note privind operaţiunile de redare BD/DVD

Unele operaţiuni de redare pentru BD/DVD pot fi setate intenţionat de către producătorii de software. Întrucât acest player redă BD/DVD în funcţie de conţinutul discului creat de producătorii de software, unele funcţii de redare pot să nu fie disponibile. Vezi instrucţiunile furnizate împreună cu BD/DVD.

## Codul regional (doar pentru BD-ROM/DVD video)

Playerul are un cod regional imprimat în partea dorsală şi redă BR-ROM/DVD VIDEO (doar în redare) cu codurile zonale identice. Sistemul se utilizează pentru protejarea drepturilor de autor.

Pot fi redare şi DVD VIDEO cu eticheta



În funcţie de BD-ROM/DVD VIDEO, este posibil să nu fie indicat codul regional, deşi redarea respectivelor BD-ROM/DVD VIDEO este interzisă prin restricţiile zonale.



Cod regional.



## Note privind BD-RE/BD-R, DVD+RW/DVD+R, DVD-RW/DVD-R sau CD-R/CD-RW

Unele BD-RE/BD-R, DVD+RW/DVD+R, DVD-RW/DVD-R sau CD-R/CD-RW nu pot fi redare de acest player datorită calităţii înregistrării sau condiţiile fizice a discului sau din cauza caracteristicilor sistemului de înregistrare sau softwareului cu care au fost create.

Dacă nu a fost finalizate corect, CD sau DVD nu pot fi redare. Pentru detalii, vezi instrucţiunile de utilizare furnizate împreună cu fiecare aparatul de înregistrare. Atenţie, unele din funcţiile de redare pot să nu funcţioneze pentru unele DVD+RW/DVD+R, chiar dacă au fost finalizate corect. În acest caz, vizionaţi discul cu ajutorul redării normale.

## Discuri muzicale, codate cu tehnologii de protecţie a drepturilor de autor

Produsul este proiectat pentru redarea de discuri în conformitate cu standardul Compact Disc (CD). Diverse discuri cu muzică, echipate cu tehnologii de protecţie a drepturilor de autor sunt vândute de unele companii de înregistrări. Atenţie, printre aceste discuri există şi discuri care nu sunt conforme standardului CD şi a căror redare poate să nu fie posibilă cu acest produs.

## Notă privind DualDiscs

Un DualDisc este un disc cu două feţe, cu materialul DVD înregistrat pe o faţă şi cu materialul audio digital înregistrat pe cealaltă faţă.

Cu toate acestea, deoarece materialul audio nu este conform standardului Compact Disc (CD) redarea pe acest produs nu este garantată.

## Notă privind BD/DVD dublă faţă

Redarea imaginilor şi sunetului poate fi întreruptă pentru câteva momente, la comutarea între straturi.

## Notă privind BD-RE/BD-R de 8 cm

Unele BD-RE/BD-R de 8 cm nu pot fi redare pe acest player.

## Notă privind BD-RE/BD-R

Playerul suportă BD-RE Ver. 2.1 şi BD-R Ver. 1.1, 1.2 şi 1.3, inclusiv tipul pigment organic (tipul LTH).

## Notă privind MUSIC DISC DTS 5.1

Playerul poate reda MUSIC DISC DTS 5.1. Semnalele audio sunt transmise în formatele specificate în tabelul „Semnale de ieşire audio şi setări ale playerului, la pagina 62.

## Privind redarea discurilor înregistrate în format AVCHD

Playerul poate reda discuri în format AVCHD.



### ◆<sup>1</sup> Ce este formatul AVCHD?

Formatul AVCHD este un format pentru camere video digitale de înaltă fidelitate, utilizat pentru înregistrare de semnalele SD (definiție standard) sau HD (întă definiție) ale specificației 1080i<sup>1</sup> sau 720p<sup>2</sup> DVD, utilizând tehnologie eficientă de comprimare a datelor.

Pentru comprimarea datelor video se utilizează formatul MPEG-4 AVC/H.264, iar pentru comprimarea datelor audio se utilizează Dolby Digital și Linear PCM.

Formatul MPEG-4/H.264 permite comprimarea imaginilor cu eficiență crescută față de formatele de comprimare imagini convenționale. Formatul MPEG-4 AVC/H.264 permite înregistrarea unui semnal de înaltă definiție (HD) filmat cu cameră video digitală pe DVD-uri, în același fel cu înregistrarea unuia cu definiție standard (SD) pentru televiziune.

<sup>1</sup> Specificație de înaltă definiție cu 1080 linii efective scanare și sistem interlace.

<sup>2</sup> Specificație de înaltă definiție cu 720 linii efective scanare și sistem progresiv.



- Este posibil ca unele discuri în format AVCHD să nu poată fi redade, în funcție de condițiile de înregistrare.
- Dacă nu a fost finalizate corect, discurile în format AVCHD nu pot fi redade.

# Rezoluția de ieșire video

Rezoluția de ieșire difera în funcție de formatul video de ieșire din „Setările video” (pagina 42).

| Setarea rezoluției | Dacă formatul video de ieșire a fost setat pe HDMI |                         |                 | Dacă formatul video de ieșire a fost setat pe component video |                         |                 |
|--------------------|----------------------------------------------------|-------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------|
|                    | mufa LINE OUT video                                | Mufele componente video | Mufele HDMI OUT | mufa LINE OUT video                                           | Mufele componente video | Mufele HDMI OUT |
| <b>480i/576i</b>   | 480i/576i                                          | 480i/576i               | 480i/576i       | 480i/576i                                                     | 480i/576i               | 480i/576i       |
| <b>480p/576p</b>   | 480i/576i                                          | 480i/576i               | 480p/576p       | 480i/576i                                                     | 480p/576p               | 480p/576p       |
| <b>720p</b>        | 480i/576i                                          | 480i/576i               | 720p            | 480i/576i                                                     | 720p* 7                 | 20p*            |
| <b>1080i</b>       | 480i/576i                                          | 480i/576i               | 1080i           | 480i/576i                                                     | 1080i*                  | 1080i*          |
| <b>1080p</b>       | fără imagine                                       | fără imagine            | 1080p           | neselectabil                                                  | neselectabil            | neselectabil    |

\* Conținutul protejat de pe DVDuri este transmis la o rezoluție de 480p/576p. \* Conținutul protejat de pe BDuri este transmis la o rezoluție de 576p.

## ◆ Dacă formatul video de ieșire a fost setat pe video

Se transmit semnale video 480i/576i de la mufa LINE OUT VIDEO sau semnale video 480p/576p de la mufele COMPONENT VIDEO OUT, iar de la mufa HDMI OUT se transmit semnale video 480p/576p.

# Semnalele de ieșire audio și setările playerului

Semnalele de ieșire audio diferă, în funcție de sursă, mufa de ieșire și de amplificatorul AV (receiver) utilizat. Pentru a beneficia de sunetul dorit, verificați formatul audio de suport al amplificatorului AV (receiver), conexiunea la amplificatorul AV (receiver) și setările audio, conform tabelelor de mai jos.

| Pentru a beneficia |                        |                             | Conexiunile și setările                            |                      |                |
|--------------------|------------------------|-----------------------------|----------------------------------------------------|----------------------|----------------|
| Disc/sursă         |                        | Semnale audio de ieșire     | Format audio de suport, amplificator AV (receiver) | Mufa audio player *1 | Setările audio |
| BD                 | HD Audio*2             | HD Audio*3                  | HD Audio*2                                         | HDMI OUT             | A              |
|                    |                        | până la LPCM 7.1ch*3        | LPCM multicanal                                    |                      |                |
|                    |                        | Dolby Digital/DTS           | Dolby Digital/DTS                                  |                      |                |
|                    |                        | Dolby Digital Digital/DTS*4 | Dolby Digital/DTS                                  | DIGITAL OUT          | C              |
|                    | Dolby Digital/DTS      | Dolby Digital/DTS           | Dolby Digital/DTS                                  | HDMI OUT             | A              |
|                    |                        | Dolby Digital/DTS           | Dolby Digital/DTS                                  | DIGITAL OUT          | C              |
|                    |                        | până la LPCM 7.1ch          | LPCM multicanal                                    | HDMI OUT             | A              |
|                    | LPCM 7.1ch/ LPCM 5.1ch | LPCM 7.1ch/LPCM 5.1ch       | LPCM multicanal                                    | HDMI OUT             | B              |
|                    |                        | LPCM 2ch                    | LPCM 2 canale                                      | DIGITAL OUT          | C              |
| DVD                | Dolby Digital/DTS      | Dolby Digital/DTS           | Dolby Digital/DTS                                  | HDMI OUT             | B              |
|                    |                        |                             |                                                    | DIGITAL OUT          | C              |

**Tabelul cu setările audio**

| Setări | Prioritatea de ieșire audio*5 (pagina 44) | Audio (HDMI)*6 (pagina 44) | Setările BD audio (pagina 45) | DTS*6 (pagina 45) | Dolby Digital*6 (pagina 45) |
|--------|-------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------|-------------------|-----------------------------|
| AB     | HDMI                                      | Auto                       | A Direct<br>B Mix sau Direct  | —                 | —                           |
| C      | Coaxial/Optical                           | —                          | —                             | DTS               | Dolby Digital               |

\*1 La conectarea la mufele LINE OUT (R-AUDIOL), se transmit semnale pe 2 canale.

\*2 HD audio include formatele audio Dolby TrueHD, Dolby Digital Plus, DTS-HD Master Audio și DTS-HD de înaltă rezoluție.

\*3 Pentru Dolby TrueHD și DTS-HD Master Audio, setați rezoluția HDMI a formatului de ieșire video la altă valoare decât 480i/576i sau 480p/576p, din setările video (pagina 42).

\*4 Semnalele pe 2 canale sau mai puțin, primare/secundare, sunt transmise ca și semnale LPCM pe 2 canale.

\*5 Semnalele LPCM 2 canale sunt transmise de la alte mufe de ieșire decât cele prioritare.

\*6 Semnalele LPCM 2 canale sunt transmise în următoarele cazuri:

- Dacă s-a setat audio (HDMI) pe 2ch PCM, din setările audio.
- Dacă s-a setat Dolby Digital/DTS pe mixare PCM, din setările audio.
- Dacă redați un DVD cu conținut audio MPEG.

---

# Specificații

## Sistem

**Laser:** Laser cu semiconductor

## Intrări și ieșiri

### Denumirea mufei:

Tipul mufei/Nivelul de ieșire/Impedanța sarcinii)

### LINE OUT R-AUDIO-L:

Mufă phono/2 Vrms 10 kiloohmi

### DIGITAL OUT (OPTICAL):

Mufă de ieșire optică/−18 dBm (lungime de undă 660 nm)

### DIGITAL OUT (COAXIAL):

Mufă phono/0.5 Vp-p/Vp-p/75 ohmi

### HDMI OUT:

Conector HDMI standard 19-pin

### COMPONENT VIDEO OUT

#### (Y, P<sub>B</sub>/C<sub>B</sub>, P<sub>R</sub>/C<sub>R</sub>):

Mufă phono/Y: 1.0 Vp-p/

P<sub>B</sub>/C<sub>B</sub>, P<sub>R</sub>/C<sub>R</sub>: 0.7 Vp-p/75 Ohmi

### LINE OUT VIDEO:

Mufă phono/1.0 Vp-p/75 ohmi

### LAN (100):

Terminal 100BASE-TX

### EXT:

Fantă memorie externă (pentru conectarea memoriei externe)

Ieșire DC: 5 V 500 mA Max

## Informații generale

### Alimentare:

220–240 V c.a., 50/60 Hz

### Consum:

22 W

### Dimensiuni (aprox.):

430 mm × 216 mm × 56 mm

(lățime/adâncime/înălțime) incl.

protuberanțele

### Masă (aprox.):

2.1 kg

### Temperatură de funcționare:

5 °C – 35 °C

### Umiditate de funcționare:

25 % – 80 %

### Accesorii furnizate

Vezi pagina 13.

Designul și specificațiile pot fi modificate fără notificare prealabilă.

# Lista codurilor de limbă

Pentru detalii, v. pagina 46.

Denumirile limbilor conform standardului ISO 639:1988 (E/F).

| Cod  | Limbă                 | Cod  | Limbă                         | Cod  | Limbă                 | Cod  | Limbă                 |
|------|-----------------------|------|-------------------------------|------|-----------------------|------|-----------------------|
| 1027 | Afar                  | 1186 | Gaelic Scoția (gd)            | 1349 | Macedoneană (mk)      | 1511 | Albaneză (sq)         |
| 1028 | Abahză (ab)           | 1194 | Galiciană (gl)                | 1350 | Malayalam (ml)        | 1512 | Sârbă (sr)            |
| 1032 | Afrikaans (af)        | 1196 | Guarani (gn)                  | 1352 | Mongolă (mn)          | 1513 | Siswati, Swati (ss)   |
| 1039 | Amharic (am)          | 1203 | Gujarati (gu)                 | 1353 | Moldovenească (mo)    | 1514 | Sesotho, Sotho (st)   |
| 1044 | Arabă (ar)            | 1209 | Hausa (ha)                    | 1356 | Marathi (mr)          | 1515 | Sundaneză (su)        |
| 1045 | Assameză (as)         | 1217 | Hindi (hi)                    | 1357 | Malay (ms)            | 1516 | Suedează (sv)         |
| 1051 | Aymara (ay)           | 1226 | Croată (hr)                   | 1358 | Malteză (mt)          | 1517 | Swahili (sw)          |
| 1052 | Azeră (az)            | 1229 | Maghiară (hu)                 | 1363 | Birmaneă (my)         | 1521 | Tamil (ta)            |
| 1053 | Bashkiră (ba)         | 1233 | Armeană (hy)                  | 1365 | Nauru (na)            | 1525 | Telugu (te)           |
| 1057 | Bielorusă (be)        | 1235 | Interlingua (ia)              | 1369 | Nepaleză (ne)         | 1527 | Tajik (tg)            |
| 1059 | Bulgară (bg)          | 1239 | Interlingue (ie)              | 1376 | Olandeză (nl)         | 1528 | Tailandeză (th)       |
| 1060 | Bihari (bh)           | 1245 | Inupiak (ik)                  | 1379 | Norvegiană (no)       | 1529 | Tigrinya (ti)         |
| 1061 | Bislama (bi)          | 1248 | Indoneziană (in)              | 1393 | Occitană (oc)         | 1531 | Turkmenă (tk)         |
| 1066 | Bengali (bn)          | 1253 | Islandeză (is)                | 1403 | Oromo (om)            | 1532 | Tagalog (tl)          |
| 1067 | Tibetană (bo)         | 1254 | Italiană (it)                 | 1408 | Oriya (or)            | 1534 | Setswana, Tswana (tn) |
| 1070 | Bretonă (br)          | 1257 | Ebraică (iw)                  | 1417 | Punjabi, Panjabi (pa) | 1535 | Tonga (to)            |
| 1079 | Catalană (ca)         | 1261 | Japoneză (ja)                 | 1428 | Poloneză (pl)         | 1538 | Turcă (tr)            |
| 1093 | Corsicană (co)        | 1269 | Idis (ji)                     | 1435 | Pashto, Pushto (ps)   | 1539 | Tsonga (ts)           |
| 1097 | Cehă (cs)             | 1283 | Javaneză (jw)                 | 1436 | Portugheză (pt)       | 1540 | Tătară (tt)           |
| 1103 | Galeză (cy)           | 1287 | Gruzină (ka)                  | 1463 | Quechua (qu)          | 1543 | Twi (tw)              |
| 1105 | Daneză (da)           | 1297 | Kazahă (kk)                   | 1481 | Rhaeto-Romană (rm)    | 1557 | Ucraineană (uk)       |
| 1109 | Germană (de)          | 1298 | Groenlandeză Kalaallisut (kl) | 1482 | Kirundi, Rundi (rn)   | 1564 | Urdu (ur)             |
| 1130 | Bhutani, Dzongka (dz) | 1299 | Cambodgiană, Khmeră (km)      | 1483 | Română (ro)           | 1572 | Uzbekă (uz)           |
| 1142 | Grecă (el)            | 1300 | Kannada (kn)                  | 1489 | Rusă (ru)             | 1581 | Vietnameză (vi)       |
| 1144 | Engleză (en)          | 1301 | Coreeană (ko)                 | 1491 | Kinyarwanda (rw)      | 1587 | Volapük (vo)          |
| 1145 | Esperanto (eo)        | 1305 | Kashmiri (ks)                 | 1495 | Sanscrită (sa)        | 1613 | Wolof (wo)            |
| 1149 | Spaniolă (es)         | 1307 | Kurdă (ku)                    | 1498 | Sindhi (sd)           | 1632 | Xhosa (xh)            |
| 1150 | Estonă (et)           | 1311 | Kirghiză (ky)                 | 1501 | Sangho, Sango (sg)    | 1665 | Yoruba (yo)           |
| 1151 | Bască (eu)            | 1313 | Latină (la)                   | 1502 | Sârbo-croată          | 1684 | Chineză               |
| 1157 | Persană (fa)          | 1326 | Lingala (ln)                  | 1503 | Sinhaleză (si)        | 1697 | Zulu (zu)             |
| 1165 | Finlandeză (fi)       | 1327 | Laotiană, Lao (lo)            | 1505 | Slovacă (sk)          | 1703 | nespecificată         |
| 1166 | Fiji (fj)             | 1332 | Lituaniană (lt)               | 1506 | Slovenă (sl)          |      |                       |
| 1171 | Faroeză (fo)          | 1334 | Letonă (lv)                   | 1507 | Samoa (sm)            |      |                       |
| 1174 | Franceză (fr)         | 1345 | Malagașă (mg)                 | 1508 | Shona (sn)            |      |                       |
| 1181 | Frisian (fy)          | 1347 | Maori (mi)                    | 1509 | Somaleză (so)         |      |                       |
| 1183 | Irlandeză (ga)        |      |                               |      |                       |      |                       |

## Codul de control parental/zonal

Pentru detalii, v. pagina 47.

### Număr, zonă (cod)

|                      |                          |                           |
|----------------------|--------------------------|---------------------------|
| 2044, Argentina (ar) | 2200, Grecia (gr)        | 2379, Norvegia (no)       |
| 2047, Australia (au) | 2219, Hong Kong (hk)     | 2427, Pakistan (pk)       |
| 2046, Austria (at)   | 2248, India (in)         | 2424, Filipine (ph)       |
| 2057, Belgia (be)    | 2238, Indonezia (id)     | 2428, Polonia (pl)        |
| 2070, Brazilia (br)  | 2239, Irlanda (ie)       | 2436, Portugalia (pt)     |
| 2079, Canada (ca)    | 2254, Italia (it)        | 2489, Rusia (ru)          |
| 2090, Chile (cl)     | 2276, Japonia (jp)       | 2501, Singapore (sg)      |
| 2092, China (cn)     | 2304, Coreea (kr)        | 2149, Spania (es)         |
| 2093, Columbia (co)  | 2333, Luxembourg (lu)    | 2499, Suedia (se)         |
| 2115, Danemarca (dk) | 2363, Malaiezia (my)     | 2086, Elveția (ch)        |
| 2165, Finlanda (fi)  | 2362, Mexic (mx)         | 2543, Taiwan (tw)         |
| 2174, Franța (fr)    | 2376, Olanda (nl)        | 2528, Thailanda (th)      |
| 2109, Germania (de)  | 2390, Noua Zeelandă (nz) | 2184, Marea Britanie (gb) |

---

## Glosar

### AACS

“Advanced Access Content System” este o specificație de gestionare a conținutului de divertisment digital stocat pe medii optice preînregistrate și înregistrate de ultimă generație. Specificația permite consumatorilor să beneficieze de conținutul de divertisment digital, inclusiv conținutul de înaltă definiție.

### AVCHD (pagina 60)

Formatul AVCHD este un format pentru camere video digitale de înaltă fidelitate, utilizat pentru înregistrare de semnalele SD (definiție standard) sau HD (înalță definiție) ale specificației 1080i<sup>1</sup> sau 720p<sup>2</sup> DVD, utilizând tehnologie eficientă de comprimare a datelor.

Pentru comprimarea datelor video se utilizează formatul MPEG-4 AVC/H.264, iar pentru comprimarea datelor audio se utilizează Dolby Digital și Linear PCM.

Formatul MPEG-4/H.264 permite comprimarea imaginilor cu eficiență crescută față de formatele de comprimare imagini convenționale. Formatul MPEG-4 AVC/H.264 permite înregistrarea unui semnal de înaltă definiție (HD) filmat cu cameră video digitală pe DVD-uri, în același fel cu înregistrarea unuia cu definiție standard (SD) pentru televiziune.

<sup>1</sup> Specificație de înaltă definiție cu 1080 linii efective scanare și sistem interlace.

<sup>2</sup> Specificație de înaltă definiție cu 720 linii efective scanare și sistem progresiv.

### Aplicația BD-J

Formatul BD-ROM suportă Java pentru funcții interactive.

BD-J conferă furnizorilor de materiale de divertisment funcționalitate nelimitată la crearea de titlul BD-ROM.

### BD-R (pagina 58).

BD-R (Blu-ray Disc Recordable) este un disc Blu-ray pentru o singură înregistrare, cu aceleași capacități ca și BD de mai jos. Întrucât nu permite înregistrarea altor materiale după prima utilizare, se recomandă pentru arhivarea de date de valoare sau stocarea și distribuția de materiale video.

### BD-RE (pagina 58)

BD-R (Blu-ray Disc Rewritable) este un disc Blu-ray pentru înregistrare și reînregistrare, cu aceleași capacități ca și BD de mai jos. Caracteristica de reînregistrare permite editarea de mari porțiuni și aplicațiile modificabile în timp.

### BD-ROM (pagina 58)

BD-R (Blu-ray Disc Read-Only Memory) este un disc Blu-ray pentru comercializare, cu aceleași capacități ca și BD de mai jos. Pe lângă conținutul film și video convențional, discurile dețin caracteristici suplimentare de tip conținut interactiv, utilizare cu ajutorul meniurilor pop-up (v. mai jos), selectarea subtitlurilor și redare listă foto. -Deși BD-ROM permite stocarea oricărui tip de date, discurile conțin de regulă filme în format High Definition pentru redare pe playere Blu-ray.

### Blu-ray Disc (BD) (pagina 58)

Format proiectat pentru înregistrarea/redarea de formate video de înaltă definiție (HD) (pentru HDTV, etc.) și pentru stocarea de cantități mari de date. Un disc Blu-ray strat unic poate stoca max. 25GB, iar un disc Blu-ray strat dublu poate stoca 50GB date.

### Deep Colour (pagina 43)

Acestea sunt semnale video pentru care profunzimea culorii transmise prin mufa HDMI a fost îmbunătățită. La un player incompatibil Deep Colour, numărul de culori exprimate cu 1 pixel poate fi exprimat pe 24 bits (16,777,216 culori). Totuși, la un player compatibil Deep Colour, 1 poate exprima mai mulți bits, de exemplu 36.

Pe mai mulți biți, gradația profunzimii culorii poate fi exprimată mai rafinat, iar modificările continue ale culorii se afișează mai precis.

### Dolby Digital Plus (pagina 62)

Dezvoltat ca extensie pentru Dolby Digital, tehnologia de codare audio suportă sunet surround 7.1 multi-canal.

### Dolby TrueHD (pagina 62)

Dolby TrueHD este o tehnologie de codare fără pierderi, ce suportă max. 8 canale pentru sunetul surround multi canal, pentru următoarea generație de discuri optice. Sunetul reproduș este extrem de fidel sunetului original.

### **DTS-HD High Resolution Audio (pagina 62)**

Dezvoltat ca extensie a formatului DTS Digital surround. Suportă o frecvență de eșantionare maximă de 96 kHz și surround multicanal 7.1.

DTS-HD High Resolution Audio are o rată de transmisie maximă de 6 Mbps, cu pierderi prin compresie (Lossy).

### **DTS-HD Master Audio (pagina 62)**

DTS-HD Master Audio are o rată de transmisie maximă de 24.5 Mbps, fără pierderi de compresie (Lossless), și DTS-HD Master Audio corespunde unei frecvențe maxime de eșantionare de 192 kHz, la maximum 7.1 canale.

### **HDMI (High-Definition Multimedia Interface) (pagina 14)**

Interfața HDMI suportă audio și video printr-un singur contact digital. Conexiunea HDMI transmite semnale video de definiție standard și înaltă, precum și semnale audio multi-canal la componente AV de tipul televizoarelor HDMI, în formă digitală, fără degradare.

HDMI suportă HDCP (High-bandwidth Digital Contents Protection), tehnologie de protecție a drepturilor de autor pentru materiale de divertisment în format digital pentru HDMI.

### **LTH (Low to High) (pagina 59)**

LTH este un sistem de înregistrare care suportă pigment organic de tipul BD-R.

### **PhotoTV HD (pagina 37)**

PhotoTV HD suportă imagini extrem de detaliate și exprimare fotografică a texturilor și culorilor subtile. Prin conectarea de dispozitive PhotoTV HD de la Sony cu ajutorul unui cablu HDMI, puteți beneficia de o întreagă varietate de fotografii, la calitate Full HD care taie respirația.

De exemplu, textura delicată a pielii umane, a florilor, nisipului și valurilor poate fi afișată pe un ecran lat, la calitate perfectă, fotografică.

### **Meniul pop-up (pagina 31)**

O funcție meniul îmbunătățită, disponibilă pentru BD-ROM-uri. Meniul pop-up se afișează la apăsarea MENU în timpul redării și poate fi utilizat pe durata acesteia.

### **x.v.Colour (pagina 43)**

x.v.Colour este un termen mai familiar pentru standardul xvYCC propus de Sony, fiind totodată marcă de comerț Sony. xvYCC este un standard internațional de spațiu culoare pe video. Permite redarea unei game mai largi de culor decât cea utilizată actualmente conform standardelor de transmisie imagini.

### **24p True Cinema (pagina 42)**

Filme făcute cu o cameră cu film, la 24 cadre pe secundă.

Întrucât televizoarele convenționale (atât CRT, cât și plate) afișează cadrele fie la intervale de 1/60, fie la intervale de 1/50 secunde, cele 24 de cadre nu apar în ritm constant.

Dacă este conectat la un TV cu funcție 24p, playerul afișează fiecare cadrul la un interval de 1/24 secunde – intervalul filmat în original, cu camera, reproducând fidel imaginea cinematografică originală.

---

# Index

Cuvintele în ghilimele apar pe ecran.

## Numerice

24p True Cinema 66

## A

AACS 65  
ANGLE 7  
AUDIO 7  
"Audio Output Priority" 43  
Semnale de ieșire audio 62  
"Audio Settings" 34, 43  
"Auto Power Off" 49  
AVCHD 60, 65

## B

Bateriile 25  
"BD Data" 32  
"BD/DVD Viewing Settings" 46  
BD-LIVE 22, 31  
BD-R 58, 65  
BD-RE 58, 65  
Bitstream 54  
Blu-ray Disc 58, 65  
BONUSVIEW 31  
BRAVIA Sync 15, 55

## C

CD 58  
Capitol 32  
Blocare pentru copii 9, 56  
Butoane colorate 8  
Conectarea  
amplificatorului AV  
(receiver) 18  
TV 13  
"Control for HDMI" 15, 30, 48, 55

## D

Deep Colour 43, 65  
"Dimmer" 48

Informații privind discurile 33  
Blocarea discului 30  
DISPLAY 8  
Dolby Digital 20, 44  
Dolby Digital Plus 62, 65  
Dolby TrueHD 62, 65  
DTS 20, 44  
DTS-HD 62, 66  
DVD 58

## E

Setarea rapidă 26, 51  
Introducerea caracterelor 50  
Memoria externă 22, 31, 55

## F

Stop-cadru 9  
Afișajul panoului frontal 10

## H

HD Audio 62  
HDMI 14, 19, 27, 41, 42, 43, 55, 66  
HOME 8, 29, 38  
Meniul principal 38

## L

Urmărirea limbii 15  
Memorie locală 22, 31, 55  
LTH 66

## M

Adresă MAC 49  
Piste audio MP3 34, 58  
"Music" 34

## N

"Network Diagnostic" 50  
"Network Settings" 50  
"Network Update" 23, 39

## O

Redare cu un singur  
buton 15, 30  
OPTIONS 8, 31, 35, 36  
"OSD" 48

## P

Control parental 30, 46  
"Photo" 36  
"Photo Settings" 48  
PhotoTV HD 37, 66  
Discurile care pot fi redate 58  
POP UP/MENU 8, 31

## Q

"Quick Start Mode" 48

## R

Coduri regionale 59  
Telecomanda 7, 25  
"Resetting" 52  
Resetarea playerului 52  
Reluarea 8, 30, 35

## S

Căutare 32  
Funcția de autodiagnostic 57  
"Setup" 38  
Slideshow 36  
Redare cu încetinitorul 8  
Actualizare software 23, 39, 49  
SUBTITLE 7  
Oprirea sistemului 15  
"System Settings" 48

## T

THEATRE 7, 15  
Titlu 32  
TOP MENU 8  
Remediarea problemelor 53  
"TV Type" 40

## U

Actualizare 23, 39

## V

"Video" 29  
Rezoluția transmisiei  
video 61  
"Video Settings" 33, 40

## X

x.v.Colour 43, 66.

Software pentru acest player poate fi actualizat în viitor. Pentru detalii privind orice fel de actualizare disponibilă, vizitați: <http://support.sony-europe.com/>



Pentru sfaturi utile și informații privind produsele și serviciile Sony, vizitați:  
[www.sony-europe.com/myproduct](http://www.sony-europe.com/myproduct)

AVCHD™

HDMI

BD-LIVE™



DVD  
VIDEO

disc  
REPEAT



BRavia  
Sync

PlasmaTV  
HD

Java  
POWERED

<http://www.sony.net/>

Tipărit pe hârtie reciclată în proporție de 70% sau mai mult.

4-141-878-E1(1)



4-141-878-E1